



Reformierte Kirchen
Bern-Jura-Solothurn
Eglises réformées
Berne-Jura-Soleure

BUDGET 2017

BUDGET 2017

Table des matières	Page
1. L'essentiel sur le budget 2017	2
2. Commentaires par groupe comptable.....	4
3. Budget d'investissement.....	7
4. Gestion des postes.....	7
5. Evaluation globale	8
6. Propositions.....	9
Tableau récapitulatif	10
Classification par nature comptable.....	11
Budget détaillé par domaines et fonctions	15
0 Autorités, postes pastoraux, FEPS, médias	15
1 Services centraux	19
2 Diaconie, pastorale	22
3 Catéchèse	25
4 Paroisses et formation	29
5 Œcuménisme mission, coopération au développement	31
6 Théologie, musique sacrée	36
9 Finances et contributions	41
Budget d'investissement	45
Explications par domaines et fonctions.....	Annexe (pages 46-57)

1. L'essentiel sur le budget 2017

Le budget 2017 prévoit les résultats suivants :

Recettes totales	CHF 27'493'870
Charges totales	<u>CHF 27'929'060</u>
Excédent de charges	CHF 435'190

Le budget 2017 que le conseil synodal soumet pour approbation au synode présente un excédent de charges de CHF 435'190. Dans le dernier plan financier, l'excédent de charges pour 2017 se montait à CHF 43'600. Cette différence d'environ CHF 478'000 prend en compte l'octroi d'un rabais sur l'excédent des recettes 2015 de 1% sur les redevances à l'Union synodale. Le taux de redevance à l'Union synodale reste inchangé à 26,8 pour mille pour les paroisses bernoises, 11,65 pour mille pour les paroisses soleuroises. La contribution de l'Eglise du Jura change dans les mêmes proportions que le total des redevances des paroisses bernoises. Les raisons pour les autres modifications et les variations en comparaison au budget 2016 seront expliquées ci-après.

En vue de l'élaboration du budget 2017, le conseil synodal a formulé une nouvelle fois à l'intention des secteurs des instructions contraignantes. Il leur était demandé à de compenser les charges supplémentaires sur quelques comptes par des réductions de charges ou des recettes supplémentaires sur d'autres comptes. Cette stratégie s'est avérée payante. La somme des nouvelles tâches dans les recettes se monte à environ CHF 980'000 ; elle est financièrement supportable. (L'augmentation des charges concernant les coûts du personnel et les charges d'exploitation est essentiellement liée à des nouveaux projets qui seront présentés au synode pour décision sur un document séparé ou qui ont déjà été acceptés par le synode d'été. Le point le plus important concerne la fête de clôture du processus Vision Eglise 21 et la manifestation « Double point 21 » qui est préfinancée à 90% par la constitution d'une provision. Pour financer les dépenses extraordinaires inhérentes à l'évolution des relations « Eglise – Etat » et pour couvrir les contributions de formation pour les étudiants du cours spécial ITHAKA ministère pastoral (décision du synode de décembre 2013), des prélèvements sur le Fonds de développement et de soutien sont prévus.

Les charges supplémentaires peuvent être supportées d'une part grâce à des économies dans quelques secteurs et d'autre part grâce à l'augmentation d'environ 2,0% des recettes fiscales dans les paroisses. Cependant, les variations dans les paroisses ont à nouveau été très différentes. Avec le remboursement partiel de l'excédent de recettes 2016 comme rabais sur les contributions à l'Union synodale, équivalent à CHF 242'000, la moitié de l'augmentation des recettes est utilisé.

Le conseil synodal considère que l'excédent de charges prévu de CHF 435'190 est supportable :

- Les capitaux propres de l'Union synodale se montent selon le budget à la fin 2016 à 8,74 millions et baisseraient avec le déficit prévu à hauteur de 8,3 millions.
- Grâce à une politique des dépenses restrictive, le plan financier 2017 – 2021 prévoit pour les années suivantes une évolution légèrement positive. De plus amples détails se trouvent dans le rapport préliminaire du plan de financement.
- L'Union synodale dispose de suffisamment de liquidités, de provisions et de fonds pour financer les investissements à venir ainsi que les gros projets, sans devoir accroître son endettement.

Le Conseil synodal a décidé de maintenir la contribution aux paroisses, aux services de conseil et aux médiathèques pour l'enseignement religieux MBR à CHF 20 par catéchumène.

Le budget 2017 prend en compte les décisions du synode d'hiver 2013 concernant la gestion des postes. Dans les postes fixes, le contingent disponible de 6'000 points de postes est épuisé. Pour les postes de projets, 24,6 points son disponibles pour 2017.

Les nouveaux crédits récurrents seront soumis au synode pour consultation et décision dans un document séparé. Il s'agit tant de la poursuite des crédits existants, limités et déjà adoptés, que de nouvelles activités.

Somme des propositions pour de nouveaux crédits récurrents CHF 34'500
 Somme des nouveaux crédits (documents séparés pour le synode) CHF 235'300

Aucun nouveau crédit d'investissement n'est sollicité. Voici le budget 2017 comparé aux deux années précédentes :

	Comptes 2015	Budget 2016	Budget 2017
Total des recettes	26'428'922.82	26'658'800	27'493'870
Total des charges	26'088'600.36	27'247'800	27'929'060
Excédent de recettes/charges	340'322.46	-589'000	-435'190
Attribution à des provisions et des fonds (37)	1'236'886.56	414'830	447'270
Retraits de financements spéciaux (47)	-712'013.18	-961'400	-1'309'100
Autres dépréciations (383)	15'840.85	0	0
Excédent net de recettes/charges	881'036.69	-1'135'570	-1'297'020
Dépréciations ordinaires (381/382)	20'959.40	62'500	33'000
Correction de valeurs (384)	29'385.80	3'000	15'000
Autofinancement (cash flow)	931'381.89	-1'070'070	-1'249'020
Investissements nets	-1'260'771.25	-2'435'000	-700'000
Excédent/découvert de financement	-329'389.36	-3'505'070	-1'949'020

A l'exclusion de l'ensemble des attributions et prélèvements prévus sur les fonds, le budget 2017 prévoit un excédent «net» des charges de CHF 1'297'020. Après la comptabilisation de toutes les dépréciations portées au budget et de toutes les corrections de valeurs prévues, il reste un autofinancement négatif de CHF 1'249'020, dont environ CHF 905'000 provenant d'activités extraordinaires financées de manière distincte (Jubilé de la Réforme, Projet Vision Eglise 21 et préparation de la fête de clôture « Double point 21 », poursuite des travaux relatifs à l'évolution des relations Eglise – Etat). Un montant de CHF 700'000 devrait être comptabilisé au compte d'investissements. Il en ressort un besoin en liquidité (découvert de financement) de près de 1,95 millions de francs. Nos placements financiers sont échelonnés de manière à ce que les liquidités nécessaires soient assurées en tout temps et qu'il n'y ait pas besoin d'accroître l'endettement.

Le point d'équilibre entre les charges de personnel, les charges d'exploitation et les contributions ne change presque pas en comparaison avec le budget 2016. 42% des dépenses totales concernent les charges de personnel (année précédente 41,9), 20,9% les charges d'exploitation (20,5) et 33,8% les contributions (34,4).

L'excédent de charges prévu conduit à une baisse des fonds propres à environ 8,3 millions de francs. Le plan financier présente et commente l'évolution financière pour les années 2017-2021. Sous réserve de conséquences encore incertaines d'influences extérieures (réforme de l'imposition des entreprises III, évolution des relations Eglise – Etat), il semble possible de conserver les fonds propres au niveau actuel.

En conséquence, le conseil synodal estime que l'excédent de charges porté au budget de CHF 435'190 est supportable.

2. Commentaires par groupe comptable

Voici commentés par groupes comptables les principaux éléments sur lesquels se fonde le présent budget (la page 6 présente un graphique de l'évolution des groupes comptables) :

30 Charges de personnel et gestion des postes

- Les charges de personnel (groupe comptable 30) augmentent de CHF 319'000 ou environ 2,8% par rapport au budget 2016 dont environ 1,0% est à mettre au compte de l'octroi d'augmentations de salaire individuelles pour les collaboratrices et collaborateurs conformément au Règlement sur le personnel. Il n'est prévu aucune augmentation de salaire généralisée. S'y ajoutent les charges de personnel pour la pastorale dans les centres d'asile.
- En raison de l'abandon du synode de réflexion 2017, les indemnités aux membres du Synode sont légèrement inférieures. Grâce à des gains de rotation, les salaires pour les emplois fixes n'augmentent que de CHF 46'000, soit de 0,4%. Les autres salaires augmentent eux de CHF 85'000, pour autant que le synode accepte la motion de prendre en charge la pastorale dans centres d'asile. De plus, en conséquence des taux de cotisation liés à l'âge, les contributions à la caisse de pension augmentent de 8% par rapport à l'année antérieure. L'évolution des salaires peut ainsi être considérée comme très modérée cette année encore.

Comme le renchérissement annuel était légèrement négatif durant l'été 2016 et que le Conseil-exécutif ne pourra octroyer vraisemblablement aucune compensation au renchérissement pour 2017 au personnel de l'Etat, nous n'avons pas non plus prévu de compensation du renchérissement sur nos salaires. Le conseil synodal décidera de ce point de manière définitive au début décembre sur la base du renchérissement annuel effectif et en s'appuyant sur la décision du Conseil-exécutif.

- Gestion des postes : le conseil synodal dispose de plus de flexibilité suite à la décision du Synode concernant un nouveau plafond des postes et un contingent distinct de 200 points pour des postes de projet. Pour les postes de projets, 175 points sur les 200 points seront accordés. Le contingent de 6'000 points pour les postes fixes sont épuisés.

31 Biens, services et marchandises (charges d'exploitation)

Ces charges augmentent d'environ CHF 284'000 ou de 5% par rapport à 2016. Les budgets des secteurs ne comprennent pas de hausse au titre de la compensation au renchérissement. Il leur a été demandé de planifier autant que possible les besoins pour les projets en fonction des ressources en personnel disponibles. L'augmentation provient presque exclusivement des manifestations, projets et actions.

- Les frais généraux administratifs et de fonctionnement (310) augmentent de CHF 20'000, avant tout en raison de coûts d'envoi plus importants. Contre toute attente, il n'a pas été possible, lors de l'introduction d'*Ensemble*, de renoncer complètement à l'envoi groupé.
- Le montant des charges pour les mandats externes et honoraires (311) augmente d'environ CHF 97'000 par rapport au budget 2016 avant tout en raison de charges prévues à la hausse pour le processus *Evolution des relations Eglise – Etat* et en raison des charges uniques pour le nouveau modèle d'écolage du KTS au Campus Muristalden.
- Les charges d'infrastructure de bureau (312) comprennent principalement le coût du leasing pour les appareils informatiques et de compléments pour le mobilier actuel dans la Maison de l'Eglise. Du fait de faibles besoins, le montant a pu être diminué.
- Du fait de charges de loyers moindres dans presque tous les bâtiments, les frais de locaux (313) ont pu être encore une fois légèrement réduits.
- Les charges liées au travail d'information (314) sont également légèrement inférieures au budget 2016, grâce à un besoin inférieur en publications, raccordements internet, etc.

- Les charges figurant dans le groupe Bibliothèque, documentation et littérature (315) restent remarquablement constantes cette année encore.
- Il en est de même pour les charges liées aux Rencontres, projets et campagnes (316) qui correspondent à celles de l'année antérieure.
- Dans le domaine des cours, séminaires et sessions (317), on constate à nouveau une augmentation marquante (260'000, soit 15%). Dans plusieurs secteurs, il existe quelques décalages par rapport à l'année passée. De manière générale, les modifications s'équilibrent. Les coûts supplémentaires effectifs sont liés au Projet Vision Eglise 21 – Double point 21, avec un budget de CHF 570'000. De ce montant, CHF 500'000 sont couverts par un préfinancement dans les comptes 2015 (constitution d'une provision). La participation aux coûts de CHF 270'000 dans le budget 2016 tombe, puisque le crédit nécessaire n'a été voté que lors du Synode d'été 2016.

32 Subventions pour tâches paroissiales et régionales

- Les subventions liées pour les tâches paroissiales (321) augmentent de CHF 51'000 à CHF 127'000 car les projets immobiliers annoncés laissent entendre que des subventions plus élevées devront être octroyées aux paroisses dans le canton de Soleure.
- Par contre, les contributions pour les tâches régionales (groupe comptable 322) diminuent de CHF 102'000, d'une part parce que les contributions à la catéchèse spécialisée sont en recul et d'autre part car il n'y a pas eu de stage de diaconie dans le Jura annoncé dans les délais. De plus, seuls deux cours de théologie pour adultes auront lieu.

33 Subventions pour œuvres et institutions

- Les contributions liées à des tiers (groupe comptable 331) augmentent d'environ CHF 102'000. Une augmentation des contributions à la CER, la FEPS sur la base d'une clé de répartition augmentée ainsi que le soutien déjà accordé aux directions d'Eglises de migration (décision du synode d'été 2016) en sont les raisons.
- Le montant des contributions libres (332) augmente lui aussi de CHF 24'000, répartis sur différentes petites positions, dont les différences par solde donnent une diminution de CHF 45'000. De nouvelles contributions apparaissent : au service de conseil indépendant pour personnes en détention (10'000), à Job Caddie (60'000), deux projets approuvés lors du synode d'été 2016.

34 Subsides pour des particuliers

- Le montant des subsides pour des particuliers diminue de CHF 31'000 car le besoin en bourses a été évalué à la baisse pour tenir compte de la tendance de ces dernières années.
- Le montant des cours de formation continue, principalement pour les pasteurs et pasteuses, augmente légèrement par rapport au budget 2016, car la demande que faiblement.

35 Intérêts passifs

- Les charges résultant des pertes sur des valeurs non réalisées sont comptabilisées comme charges d'intérêts. Nous escomptons ainsi que, dans certains cas, les valeurs du marché puissent de nouveau apparaître en deçà des valeurs comptables actuelles.
- En raison du niveau des intérêts toujours très bas, le budget prévoit un taux de rendement interne peut être encore une fois en baisse. De plus, le Fonds de développement et soutien ne peut plus être rémunéré d'intérêt.

37 Attributions à des financements spéciaux et provisions

Les attributions aux fonds sont de presque CHF 82'000 supérieures au budget 2016. En effet, des attributions au Fonds d'encouragement « Installations solaires » ont à nouveau été sollicitées (document séparé du synode). A cela s'ajoutent les attributions habituelles (Fonds des bourses, Fonds de rénovation immobilière Sornetan et des propriétés).

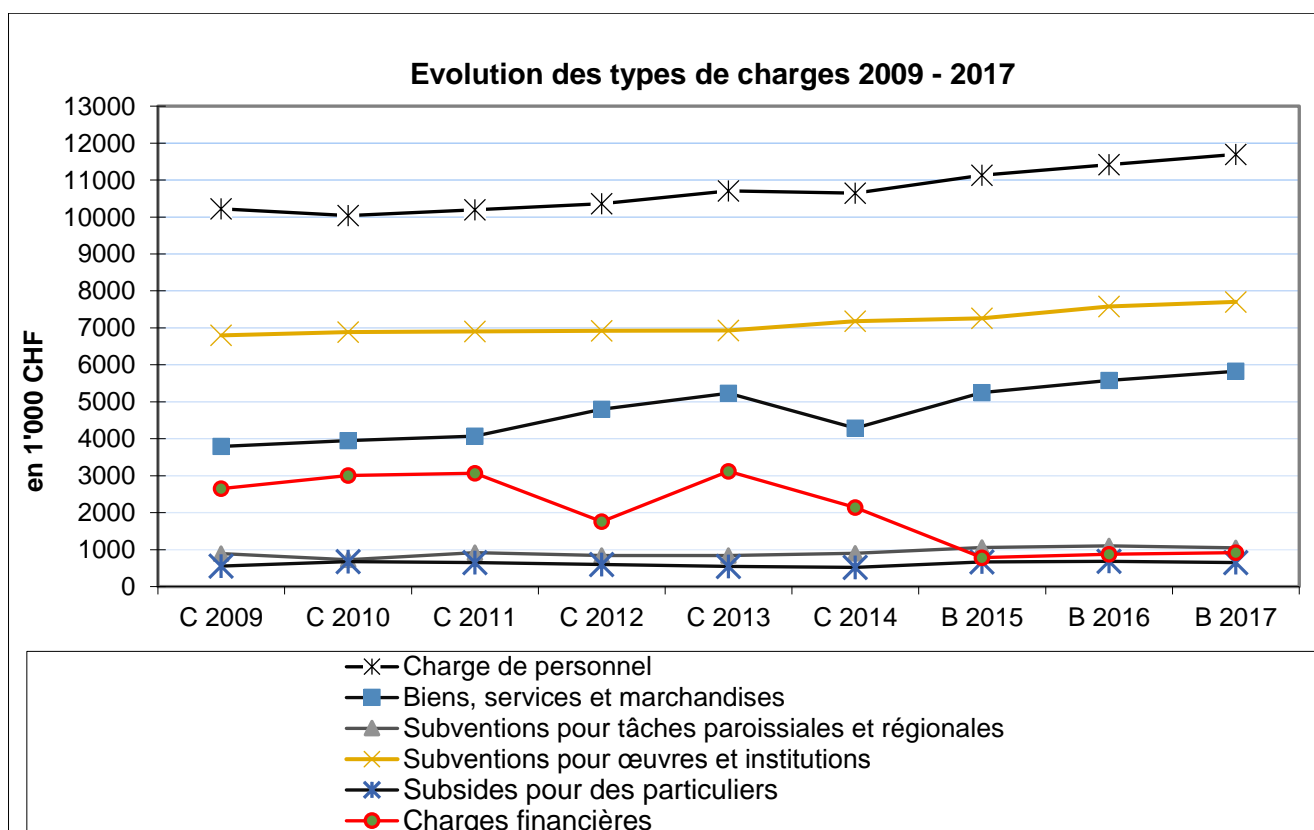
38 Dépréciations

A la fin de l'exercice 2015, presque toutes les parties du patrimoine administratif sont dépréciées. Les dépréciations ordinaires ne portent que sur le projet *Vision Eglise 21*. Pour les dépenses du projet du *Jubilé de la Réforme*, il existe également un nouveau préfinancement (voté par le synode d'été 2016). Ainsi, aucune dépréciation n'est nécessaire sur cette position. Sur la base du niveau actuel des marchés, un montant de CHF 15'000 est encore prévu pour d'éventuelles corrections de valeurs sur des placements financiers.

39 Imputations internes

Dans une large mesure, nous renonçons à l'avenir à l'imputation interne des frais de locaux, des prestations et des recettes. Il subsiste encore les charges de la Chancellerie pour le Synode et pour le Secrétariat de la Conférence interconfessionnelle (CIC, 2017, 2018).

Le graphique ci-dessous fait ressortir la stabilité de la répartition des trois types de charges les plus importants. Les charges financières constituent une exception en raison des attributions plus ou moins importantes aux Fonds et des préfinancements des investissements.



40 Prestations des paroisses

- Les redevances paroissiales sont calculées sur le taux inchangé de 26,8 pour mille respectivement 11,65 pour mille pour les paroisses soleuroises. Les recettes fiscales ont augmenté dans les paroisses bernoises d'environ 2,1% en moyenne en comparaison avec l'année précédente. En conservant le même taux de contribution, il en résulte une augmentation des recettes d'env. CHF 478'000. Dans les paroisses soleuroises nous escomptons des recettes de CHF 680'000 en nous appuyant sur les données provisoires. En raison de l'évolution des recettes fiscales dans le canton de Berne, la contribution de l'Eglise du Jura selon la pratique en vigueur augmente de la même manière et atteint ainsi pour 2017 la somme de CHF 78'300. De ces montants, les rabais de 1% consentis sur les contributions sont à soustraire du résultat des comptes 2015. Il s'ensuivra donc une moins-value de CHF 242'350 dans le budget 2017.

- Les subventions des paroisses (402) sont en léger recul suite à la baisse du nombre de catéchumènes. Le Conseil synodal a décidé de maintenir à CHF 20 le montant par catéchumène.

41 Subvention de la Confédération, du canton et des Eglises

En ce qui concerne le cofinancement de nos tâches par le canton et les autres Eglises nationales, s'ajoute le nouveau financement par la CIC de l'aumônerie dans les centres d'accueil pour requérants d'asile (env. 38'000).

43 Dédommagements, remboursements

La baisse de recettes de CHF 83'000 est à mettre au compte des recettes limitées lors de cours et de sessions (moins de cours avec une participation aux coûts) et à moins de remboursements.

45 Revenus des biens

Les revenus d'intérêts correspondent en grande partie à ceux de l'année écoulée. Les immeubles du Pavillonweg ont tous pu être loués dès août 2016. Les revenus des locations s'élèvent à nouveau à un montant annuel plein de CHF 130'000. Avant les rénovations, le revenu annuel était de CHF 100'000.

47 Retraits des financements spéciaux

Les retraits sur les fonds (470) servent certes à couvrir les futures bourses à octroyer, mais aussi le financement des charges liées à la première partie des coûts pour le Double point Vision Eglise 21 (voir à ce sujet le document séparé) et pour le processus *d'évolution des relations Eglise – Etat*. De plus, le conseil synodal adresse une proposition séparée au point 5 de ce document. Ces coûts ne peuvent pas être proposés en tant que crédit d'engagement car ils sont largement déterminés de l'extérieur et ne peuvent être chiffrés à l'avance. A cela s'ajoutent que CHF 195'500 devraient être prélevés sur le préfinancement pour le *Jubilé de la Réforme 2017*.

49 Imputations internes

Nous renonçons depuis 2013 à l'imputation interne des locaux, des prestations et des recettes.

3. Budget d'investissements

Le budget d'investissements 2017 prévoit les projets suivants, projets qui créent un patrimoine administratif et feront l'objet de dépréciations dès 2017 :

- | | |
|--|------------------------|
| • <i>Vision Eglise 21 – dessiner l'avenir ensemble</i> : | CHF 85'000 à déprécier |
| • <i>Jubilé de la Réforme (Projet interne)</i> | CHF 145'000 préfinancé |
| • <i>Cours spécial ITHAKA Ministère pastoral</i> | CHF 470'000 préfinancé |

Le projet *Rénovation immobilière Pavillonweg 5+7* est terminé et sera financé par des prélèvements du fonds de rénovation immobilière. Il n'y a aucune dépréciation.

4. Gestion des postes

Base : Règlement d'organisation des structures et des Services généraux.

Art. 23 al. 1 : « Le conseil synodal dispose d'un total de points de poste pour accomplir la mission des Services généraux de l'Eglise. Ce total comprend toutes les collaboratrices et tous les collaborateurs au bénéfice d'un engagement ferme. »

Art. 23 al. 2 : « Le total des points de poste est fixé par le synode. »

Art. 24 al. 2 : « le conseil synodal est habilité à gérer sous sa propre responsabilité les points de poste accordés dans les limites du total de points fixé par le synode. »

Points de postes pour 2017

Récapitulatif	Emplois fixes		Postes liés aux projets		Postes au général	
	% de postes	points de postes	% de postes	points de postes	% de postes	points de postes
Chancellerie de l'Eglise	940	1011,5			940	1011,5
Services centraux	1070	935,2			1070	935,2
Diaconie	860	919,8			860	919,8
Paroisses et formation	995	1032,5	130	149,8	1125	1182,3
Catécheèse	737	740,6			737	740,6
OeME-Migration	575	653,1			575	653,1
Théologie	660	707,7	20	25,2	680	732,9
Total prévu	5837	6000,4	150	175	5987	6175,4
Points de postes approuvés		6000,0		200		6200,0
Points de postes libres au 1.1.2017		-0,4		25		24,6

Le synode d'hiver 2013 a fixé un nouveau plafond des points de poste. Ce sont désormais 6'000 points à disposition pour des postes fixes et 200 points pour des postes de projet. Selon le tableau, il reste encore 24,6 points à disposition (63,8 l'année précédente). Les points pour les postes de projet sont consacrés aux tâches suivantes : poste « Dialogue avec la société », Conseil aux paroisses en lien avec la planification des postes pastoraux et Théologie.

5. Evaluation globale

Le budget 2017 présente un déficit de CHF 435'190 et combiné avec le déficit prévu pour l'année 2016 à une réduction des capitaux propres à 8,3 millions de francs. Le conseil synodal estime que ce résultat est supportable, d'autant plus que, selon le plan financier 2017-2021, les résultats de ces prochaines années devraient être équilibrés. Le budget global est d'une part marqué par une forte stabilité des coûts, en particulier du fait que des préfinancements sont constitués pour les grands projets. Les coûts concernant les activités ordinaires des services centraux et les engagements externes (contributions à des tiers, soutiens et financements des institutions de l'échelon supérieur) peuvent être couverts par les recettes ordinaires (contributions des paroisses, contributions de cours et séminaires, etc.). Même de nouvelles tâches qui débiteront en 2017 (comme le cofinancement de l'aumônerie dans les centres d'asile, de Job Caddie Berne et des contributions à des responsables d'Eglises de migration peuvent être prises en charge.

Plus de la moitié du déficit du budget est dû au remboursement partiel de l'excédent de recettes 2015. L'objectif à court terme, de conserver le capital propre équivalent à un tiers des charges d'un exercice comptable, est tenu. Par contre, cette année, nous ne parvenons pas encore à débiter la constitution d'un capital propre dans la perspective de la reprise des relations d'engagement du corps pastoral. Des fonds propres supplémentaires devraient aussi être nécessaires, si la réforme fiscale des entreprises III apportait une diminution des recettes dans le volume initialement prévu (conformément à la réponse du conseil synodal à un postulat dans ce sens, jusqu'à 1,2 mio). Il faut aussi prendre en compte que la réalisation des grands projets évoqués ne pèsera pas sur les comptes de l'année en cours, mais exigent des fonds financiers conséquents. Nous vivons donc actuellement fortement de la substance financière.

Même si les dépenses ordinaires peuvent être couvertes par les recettes courantes, En cours d'exercice d'exploitation, une tâche importante est de rester attentifs au respect scrupuleux de l'attribution des ressources. Le conseil synodal l'a exigé de tous les services avec des directives-

cadres strictes pour l'établissement du budget et se réjouit de constater que cela a été couronné de succès. C'est pourquoi, il est confiant que le budget sera lui aussi tenu et que l'objectif à moyen terme atteint.

Comme le montre le tableau ci-dessous, les actifs propres (somme du Capital propre et des fonds de secours) seront considérablement réduits ces prochaines années. Du fait de la modification du but (parallèlement au changement de nom) du fonds de secours, les actifs ne pourront plus être considérés au sens propre comme Capital propre. Conformément au plan de financement, le capital propre atteindra en 2021 un montant de 11 mio et la réserve du fonds de secours le montant de 5,4 mio. En comparaison : après reprise du pastorat, le chiffre d'affaires de l'Union synodale atteindra 80 à 85 mio et le but du Capital propre en conséquence au moins 25 mio.

Evolution des capitaux propres et du Fonds

	2016	2017	2018	2019	2020	2021
Capitaux propres	8'739'300	8'304'140	8'629'300	9'388'600	10 197 500	11'236'400
Fonds de secours	7'436'000	6'666'000	6'116'000	5'816'000	5 516 000	5'216'000
Total	16'175'300	14'970'140	14'745'300	15'204'600	15 713 500	16'452'400

La somme des capitaux propres et du Fonds de développement et de soutien est investi dans des placements sûrs du marché financier. Les échéances sont échelonnées de manière à ce que des liquidités suffisantes soient disponibles en tout temps.

Sur la base de tous ces aspects, le budget 2017 peut être considéré globalement comme équilibré. Le Conseil synodal prie le Synode d'approuver le budget 2017.

6. Propositions

En même temps qu'il lui soumet le budget, le conseil synodal présente au synode les propositions suivantes :

Budget 2017

Le Synode décide

1. d'appliquer un taux de redevance de 26,8 ‰ de l'impôt simple aux paroisses bernoises,
2. d'appliquer un taux de redevance de 11,65 ‰ des impôts encaissés par le canton aux paroisses soleuroises,
3. de fixer la contribution de l'Eglise du Jura à CHF 78'300,
4. d'octroyer un rabais de 1,0% sur les propositions 1 à 3,
5. d'approuver le budget 2017 de l'Union synodale réformée évangélique Berne-Jura
présentant des recettes de CHF 27'493'870,
des charges de CHF 27'929'060
et un excédent de charges de CHF 435'190

Berne, le 15 septembre 2016

Au nom du conseil synodal :

Le chef des Services centraux :
Jörg Haberstock

Le responsable des finances :
Roger Wyss

RECAPITULATION

	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
COMPTE DE FONCTIONNEMENT	27'929'060.00	27'493'870.00	27'247'800.00	26'658'800.00	26'088'600.36	26'428'922.82
EXCÉDENT DE CHARGES		435'190.00		589'000.00		
EXCÉDENT DE REVENUS					340'322.46	
0 AUTORITÉS, POSTES PASTORAUX, FEPS, MÉDIAS	7'700'500.00	1'046'100.00	7'455'500.00	833'700.00	6'552'445.97	122'808.15
CHARGES NETTES		6'654'400.00		6'621'800.00		6'429'637.82
1 SERVICES CENTRAUX	3'294'180.00	185'200.00	3'261'500.00	103'400.00	3'168'725.45	185'739.48
CHARGES NETTES		3'108'980.00		3'158'100.00		2'982'985.97
2 DIACONIE, PASTORALE	3'232'550.00	396'700.00	3'201'200.00	412'500.00	3'087'582.70	392'870.15
CHARGES NETTES		2'835'850.00		2'788'700.00		2'694'712.55
3 CATÉCHÈSE	2'375'000.00	306'500.00	2'425'800.00	311'900.00	2'285'254.55	300'840.85
CHARGES NETTES		2'068'500.00		2'113'900.00		1'984'413.70
4 PAROISSES ET FORMATION	3'401'670.00	259'900.00	3'296'200.00	222'700.00	3'112'779.50	300'987.05
CHARGES NETTES		3'141'770.00		3'073'500.00		2'811'792.45
5 ŒCUMÉNISME, MISSION, COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT	3'984'300.00	635'500.00	3'648'100.00	578'600.00	3'611'546.45	607'031.94
CHARGES NETTES		3'348'800.00		3'069'500.00		3'004'514.51
6 THÉOLOGIE, MUSIQUE SACRÉE	3'586'440.00	325'900.00	3'714'800.00	442'200.00	3'259'572.88	402'483.25
CHARGES NETTES		3'260'540.00		3'272'600.00		2'857'089.63
9 FINANCES ET CONTRIBUTIONS, CENTRE DE GWATT	354'420.00	24'338'070.00	244'700.00	23'753'800.00	1'010'692.86	24'116'161.95
REVENUS NET	23'983'650.00		23'509'100.00		23'105'469.09	

CLASSIFICATION PAR NATURE

		BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
		CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
	COMPTE DE FONCTIONNEMENT	27'929'060.00	27'493'870.00	27'247'800.00	26'658'800.00	26'088'600.60	26'428'922.82
	EXCÉDENT DE CHARGES		435'190.00		589'000.00		
	EXCÉDENT DE REVENUS					340'322.46	
3	CHARGES	27'929'060.00		27'247'800.00		26'428'922.82	
30	Charges de personnel	11'740'660.00		11'421'520.00		10'791'664.00	
300	Autorités et commissions	902'900.00		944'400.00		895'238.10	
301	Salaires personnel	6'926'900.00		6'880'600.00		6'749'237.85	
302	Autres salaires	1'206'500.00		1'121'900.00		853'742.85	
303	Contributions ass. sociales (AVS/AI/APG/AC)	701'000.00		706'000.00		644'287.50	
304	Contributions ass. personnel	1'220'200.00		1'041'000.00		1'038'558.90	
305	Contributions ass. accidents, indemnités journ. et RC	157'600.00		151'320.00		147'523.35	
307	Défraiements	243'050.00		261'700.00		212'771.50	
308	Formation continue, retraite, supervision	272'300.00		236'800.00		170'691.50	
309	Autres charges de personnel	110'210.00		77'800.00		79'612.45	
31	Biens, services et marchandises	5'861'770.00		5'577'050.00		4'633'182.50	
310	Frais généraux administratifs et de fonctionnement, imprimés	394'390.00		374'000.00		366'289.08	
311	Mandats externes, délégations	822'150.00		724'500.00		600'896.00	
312	Infrastructure de bureau	102'000.00		112'100.00		133'204.05	
313	Frais de locaux	937'550.00		996'650.00		1'006'957.56	
314	Campagnes d'information, publications	1'114'480.00		1'114'900.00		1'033'922.15	
315	Bibliothèque, documentation, littérature	78'100.00		76'200.00		68'537.10	
316	Rencontres, projets, campagnes	278'500.00		295'000.00		296'655.20	
317	Cours, séminaires, sessions	2'042'600.00		1'782'900.00		1'079'946.05	
318	Frais administratifs	22'000.00		20'000.00		20'759.81	
319	Frais divers	70'000.00		80'800.00		26'015.50	
32	Subventions pour tâches paroissiales et régionales	1'051'450.00		1'102'000.00		967'280.90	
321	Subventions pour tâches paroissiales	127'000.00		76'000.00		28'930.95	
322	Subventions récurrentes pour tâches régionales	924'450.00		1'026'000.00		938'349.95	

CLASSIFICATION PAR NATURE

		BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
		CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
33	Subventions pour oeuvres et institutions	7'718'010.00		7'592'800.00		7'478'837.15	
331	Subventions contractuelles	5'620'900.00		5'519'000.00		5'530'247.10	
332	Subventions affectation	2'097'110.00		2'073'800.00		1'948'590.05	
34	Subsides pour des particuliers	652'700.00		683'300.00		518'663.60	
341	Bourses	233'500.00		271'500.00		200'753.00	
342	Finances de cours	403'000.00		395'600.00		296'299.65	
343	Dépannages	16'200.00		16'200.00		21'610.95	
35	Intérêts passifs	12'400.00		6'900.00		15'959.60	
351	Intérêts pour dettes à court terme	10'000.00				15'534.00	
355	Intérêts sur avoirs de fonds	2'000.00		6'500.00		339.25	
356	Intérêts sur comptes particuliers	400.00		400.00		86.35	
36	Subventions redistribuées	370'800.00		371'400.00		367'800.00	
360	Subventions redistribuées	370'800.00		371'400.00		367'800.00	
37	Attributions à financements spéciaux et provisions	447'270.00		414'830.00		1'236'886.56	
370	Attributions aux fonds	347'270.00		264'830.00		369'202.75	
375	Attributions aux provisions	100'000.00		150'000.00		867'683.81	
38	Dépréciations, Clôture	48'000.00		65'500.00		406'148.51	
381	Dépréciations patrimoine administratif 10%	33'000.00		42'800.00		14'324.35	
382	Dépréciations équipement informatique			19'700.00		6'635.05	
383	Dépréciations complémentaires					15'480.85	
384	Correction de la valeur subventions accordées	15'000.00		3'000.00		29'385.80	
389	Excédent de revenus					340'322.46	
39	Imputations internes	26'000.00		12'500.00		12'500.00	
390	Charges imputées	26'000.00		12'500.00		12'500.00	

CLASSIFICATION PAR NATURE

		BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
		CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
4	REVENUS		27'493'870.00		26'658'800.00		26'428'922.82
40	Prestations des paroisses et de l'Eglise du canton du Jura		24'318'650.00		23'851'300.00		23'834'377.29
400	Contributions des paroisses		23'978'150.00		23'503'200.00		23'471'858.00
401	Collectes des paroisses		115'000.00		115'000.00		125'202.19
402	Subventions des paroisses		148'000.00		157'000.00		161'217.10
403	Contributions de l'Eglise du Jura		77'500.00		76'100.00		76'100.00
41	Subventions de la Confédération, du canton et des Eglises		608'800.00		558'100.00		569'485.85
411	Canton		392'000.00		392'000.00		396'900.00
413	Autres Eglises		216'800.00		166'100.00		172'585.85
42	Revenus des biens extraordinaires						7'378.11
428	Excédent de recettes du compte d'investissement						7'378.11
43	Dédommagements, remboursements		592'800.00		674'900.00		672'370.47
431	Taxes, participations, remboursements		110'300.00		57'600.00		97'498.20
432	Produit de ventes		6'900.00		9'500.00		22'611.20
433	Taxes de cours et de séminaires, écolages		468'300.00		600'400.00		523'515.10
436	Remboursements neutres						15'501.17
439	Divers dédommagements		7'300.00		7'400.00		13'244.80
45	Revenus des biens		267'720.00		229'200.00		252'997.92
451	Intérêts sur avoirs en banque et CCP		125'000.00		125'000.00		151'524.62
453	Intérêts sur avances et prêts		2'400.00		3'000.00		3'281.60
455	Revenus immobiliers		130'320.00		91'200.00		86'803.55
456	Revenus de participation		10'000.00		10'000.00		11'388.15
46	Subventions redistribuées		370'800.00		371'400.00		367'800.00
460	Subventions redistribuées		370'800.00		371'400.00		367'800.00

CLASSIFICATION PAR NATURE

		BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
		CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
47	Prélèvements sur les financements spéciaux et provisions		1'309'100.00		961'400.00		712'013.18
470	Prélèvements sur les Fonds		639'100.00		765'900.00		388'304.03
475	Suppressions de provisions		670'000.00		195'500.00		323'709.15
49	Imputations internes		26'000.00		12'500.00		12'500.00
490	Charges imputées		26'000.00		12'500.00		12'500.00

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

		BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
		CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe							
	COMPTE DE FONCTIONNEMENT	27'929'060.00	27'493'870.00	27'247'800.00	26'658'800.00	26'088'600.36	26'428'922.82
	EXCÉDENT DE CHARGES		435'190.00		589'000.00		
	EXCÉDENT DE REVENUS					340'322.46	
0	AUTORITÉS, POSTES PASTORAUX, FEPS, MÉDIAS	7'700'500.00	1'046'100.00	7'455'500.00	833'700.00	6'552'445.97	122'808.15
C 20	Synode	294'200.00		356'800.00		288'503.95	
	020.300.01 Indemnités députés	90'000.00		112'500.00		87'077.00	
	020.300.02 Indemnités procès-verbal	20'000.00		25'000.00		21'169.35	
	020.300.03 Indemnités bureau et commissions synodales	20'000.00		25'000.00		24'040.00	
	020.300.04 Indemnités bureau CEG/COFI	8'000.00		8'000.00		2'698.60	
	020.303.01 Contributions assurances sociales	3'700.00		3'600.00		1'567.80	
	020.303.02 Caisse d'allocations familiales, contr.	1'000.00		1'000.00		445.60	
	020.305.01 Contributions assurances-accidents	100.00		100.00		23.80	
	020.307.01 Défraiements des députés	45'000.00		61'200.00		56'069.40	
	020.307.02 Remb. des frais aux commissions synodales	8'000.00		8'000.00		7'908.30	
	020.310.01 Impression procès-verbal	23'000.00		28'000.00		18'254.65	
	020.311.01 Mandats externes	25'000.00		31'500.00		23'907.15	
	020.311.02 Interprètes et huissiers	18'700.00		21'200.00		16'254.85	
	020.311.03 Vérification des comptes	16'000.00		16'000.00		15'619.75	
	020.317.01 Formation des députés au Synode					1'489.40	
	020.319.01 Frais divers	3'700.00		3'700.00		1'178.30	
	020.319.02 Crédit pour la présidence	2'000.00		2'000.00		800.00	
	020.390.01 Charges imputées (secrétariat)	10'000.00		10'000.00		10'000.00	
C 30	Conseil synodal	1'460'900.00	285'000.00	1'413'200.00	280'000.00	1'245'368.40	1'041.25
	030.300.01 Salaires conseillers synodaux	723'200.00		724'500.00		725'200.10	
	030.303.01 Contributions assurances sociales	44'600.00		43'900.00		43'566.25	
	030.303.02 Caisse d'allocations familiales, contrib	13'000.00		13'000.00		12'734.50	
C	030.304.01 Contributions assurances personnel	108'300.00		96'700.00		98'418.05	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
030.305.01 Contr. assurances accidents, indemnité journ. et RC	13'100.00		13'000.00		13'251.25	
030.307.01 Défraiements Conseil synodal	55'000.00		55'000.00		43'061.70	
030.307.02 Défraiements commissions	500.00		500.00			
C 030.308.01 Formation continue	7'700.00		1'100.00		900.00	
030.308.02 Retraits et div. sessions CS	35'500.00		22'500.00		7'642.50	
030.310.01 Forfait pour frais de bureau	35'000.00		35'000.00		35'910.00	
C 030.311.01 Mandats externes	360'000.00		340'000.00		237'692.15	
030.311.02 Délégations	2'000.00		7'000.00		454.60	
030.317.01 Conférences, cours et séminaires	29'000.00		27'000.00		17'480.00	
030.319.01 Crédit à libre disposition Conseil synodal	20'000.00		20'000.00		6'557.30	
030.319.02 Crédit à libre disposition question du genre	14'000.00		14'000.00		2'500.00	
030.431.01 Versements APG et indemnités journ.						1'041.25
C 030.470.02 Prélèvement sur le fonds de développement et de soutien Eglise + Etat		285'000.00		280'000.00		
C 31 Chancellerie de l'Eglise	1'502'300.00	24'000.00	1'470'600.00	10'500.00	1'369'416.42	31'545.70
C 031.301.01 Salaires emplois fixes	1'060'900.00		1'053'700.00		1'083'458.40	
C 031.302.01 Autres salaires	100'900.00		115'900.00		16'353.95	
031.303.01 Contributions assurances sociales	73'500.00		73'300.00		64'591.95	
031.303.02 Caisse d'allocations familiales, contrib	20'900.00		21'100.00		20'426.85	
C 031.304.01 Contributions assurances personnel	157'400.00		142'500.00		135'353.47	
031.305.01 Contr. assurances accidents, indemnité journ. et RC	21'300.00		19'700.00		20'014.85	
031.307.01 Défraiements	5'000.00		5'000.00		1'085.75	
031.308.01 Formation continue	14'300.00		14'300.00		1'623.40	
C 031.308.02 Retrait, supervision	5'000.00		3'000.00		902.00	
031.309.01 Recrutement de personnel					9'914.35	
C 031.309.02 Autres frais de personnel	7'600.00		600.00		1'834.55	
031.310.04 Imprimés divers	5'000.00		5'000.00		993.60	
031.310.09 Matériel courant pour ménages/groupes	600.00		600.00		354.50	
C 031.311.01 Honoraires mandats externes	19'000.00		5'000.00		4'818.60	
031.315.01 Journaux, revues	7'000.00		7'000.00		5'965.95	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
031.315.02 Littérature, documentation	3'000.00		3'000.00		1'226.10	
031.319.01 Frais divers	800.00		800.00		498.15	
031.332.01 Cotisations	100.00		100.00			
031.431.01 Versements APG et indemnités journ.						21'170.70
031.431.09 Remboursements divers		500.00		500.00		375.00
C 031.490.01 Charges imputées (IKK/CIC), secrétariat synode)		23'500.00		10'000.00		10'000.00
C 32 Service de la communication	917'300.00	3'000.00	942'400.00	5'000.00	867'282.70	6'756.00
C 032.314.01 "ENSEMBLE" Magazine pour les collabor. de l'Eglise	195'000.00		187'000.00		104'121.75	
032.314.02 Rapport d'activité	51'000.00		51'000.00		49'009.90	
C 032.314.04 Envoi groupé	12'000.00		32'000.00		15'919.80	
C 032.314.06 Médias électroniques	91'000.00		85'000.00		126'000.00	
C 032.314.07 Relations publiques	36'000.00		28'500.00		13'399.20	
C 032.314.08 Conception, conseil, formation	42'000.00		20'000.00		21'450.10	
C 032.314.09 Production d'imprimés	251'700.00		265'600.00		280'985.65	
C 032.314.10 Actualisation Internet	238'600.00		273'300.00		256'396.30	
032.431.02 Envoi groupé		3'000.00		5'000.00		5'840.00
032.431.09 Remboursements divers						916.00
C 33 Vision Eglise 21	570'000.00	530'000.00	270'000.00	270'000.00		
033.317.01 Projet Point final en points de suspension	570'000.00		270'000.00			
033.431.01 Recettes		30'000.00				
033.470.02 Retrait du Fonds de secours				270'000.00		
033.475.01 Prélèvement de provisions		500'000.00				
C 34.00 Jubilé de la Réforme	120'000.00	120'000.00	195'500.00	195'500.00		
034.332.01 Contributions à des rencontres	120'000.00		180'000.00			
034.381.01 Dépréciations Jubilé de la Réforme			15'500.00			
034.475.01 Dissolution de la provision		120'000.00		195'500.00		

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
35 Présence des Eglises dans des expositions	190'000.00	45'700.00	190'000.00	44'700.00	202'558.30	49'027.10
035.316.01 Frais de projet participations expositions	190'000.00		190'000.00		202'558.30	
035.402.01 Contributions paroisses		6'000.00		5'000.00		9'317.10
035.413.01 Contributions Eglise catholique romaine		39'300.00		39'300.00		39'330.00
035.431.01 Contributions de tiers		400.00		400.00		380.00
C 36 Médias, journalisme	593'300.00	20'000.00	604'700.00	20'000.00	633'012.50	20'000.00
C 036.322.01 Fondation 'Vie Protestante'	24'000.00		28'300.00		28'300.00	
C 036.331.01 Médias réformés	399'100.00		399'000.00		438'685.00	
036.331.02 Office protestant des médias OPM	133'700.00		131'900.00		130'811.50	
036.332.01 "Reformiert" en braille	5'500.00		5'500.00		4'751.00	
C 036.332.02 Centre d'information év. Eglises-sectes-religions	31'000.00		36'500.00		30'465.00	
C 036.332.07 Eglises aux Championnats du monde de ski 2017			3'500.00			
036.413.01 Contribution CSJ pour CER		20'000.00		20'000.00		20'000.00
C 40 Conférence interconfessionnelle (IKK/CIC)	13'500.00					
040.390.01 Charges imputées	13'500.00					
50 Commission des recours	2'000.00		2'000.00			
050.300.01 Indemnités Commission	2'000.00		2'000.00			
60 Postes pastoraux propres aux paroisses	18'000.00		18'000.00		13'273.65	
060.311.01 Installations	18'000.00		18'000.00		13'273.65	
61 Postes pastoraux régionaux	117'000.00	8'400.00	115'000.00	8'000.00	111'578.40	8'438.10
061.322.01 Postes pastoraux régionaux	75'000.00		75'000.00		71'397.00	
061.331.01 Assistance spirituelle en cas de catastrophe	42'000.00		40'000.00		40'181.40	
061.413.01 Contributions Conférence interconf. (IKK/CIC)		8'400.00		8'000.00		8'438.10
C 62 Consécration et de reconnaissance de ministère	35'500.00		68'000.00		36'168.50	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe		BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
		CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
C	062.316.01 Célébration de consécration et de reconnaissance de ministère	33'500.00		68'000.00		36'168.50	
	062.319.01 Frais divers	2'000.00					
C	90 Fédération des Eglises (FEPS)	1'654'800.00		1'607'600.00		1'589'791.15	
	090.307.01 Indemnités délégués	10'000.00		10'000.00		8'255.35	
C	090.317.01 AD FEPS 2017, Jubilé de la Réforme	30'000.00					
C	090.331.01 Participation aux frais administratifs	1'563'000.00		1'556'100.00		1'543'121.00	
C	090.331.02 Conférences ecclésiastiques	51'800.00		41'500.00		38'414.80	
	99 Contributions diverses, crédit global	211'700.00	10'000.00	201'700.00		195'492.00	6'000.00
	099.332.01 Annuaire suisse de droit ecclésial	1'700.00		1'700.00		1'632.00	
	099.332.02 Crédit global	200'000.00		200'000.00		187'860.00	
	099.332.03 Contrib. aux paroisses organ. des postes pastoraux	10'000.00				6'000.00	
	099.470.01 Prélèvement sur le fonds de secours		10'000.00				6'000.00
C	1 SERVICES CENTRAUX	3'294'180.00	185'200.00	3'261'500.00	103'400.00	3'168'725.45	185'739.48
C	100 Secteur Services centraux	1'416'080.00	69'900.00	1'393'600.00	73'200.00	1'363'260.80	71'493.75
C	100.301.01 Salaires emplois fixes	941'800.00		938'100.00		1'007'986.95	
	100.302.01 Autres salaires	167'400.00		164'300.00		72'827.10	
	100.303.01 Contributions assurances sociales	70'400.00		68'600.00		67'727.80	
	100.303.02 Caisse d'allocations familiales, contr.	19'900.00		19'700.00		19'271.95	
C	100.304.01 Contributions assurances personnel	150'900.00		140'200.00		132'193.50	
	100.305.01 Contr. assurances accidents, indemnité journ. et RC	21'300.00		19'800.00		19'847.80	
	100.307.01 Défraiements			500.00		586.20	
	100.308.01 Formation continue	22'800.00		20'900.00		20'941.00	
C	100.308.02 Retraite, supervision	4'000.00		2'000.00		2'389.55	
	100.309.01 Recrutement de personnel			1'100.00		3'158.00	
C	100.309.02 Autres frais de personnel	1'880.00		5'400.00		2'499.40	
	100.310.04 Taxes bancaires et CCP	4'500.00		3'000.00		4'333.95	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
100.310.05 Imprimés divers	7'000.00		7'000.00		6'319.15	
100.311.01 Honoraires mandats externes	2'000.00		500.00		312.00	
100.315.01 Journaux, revues	100.00		100.00		106.40	
100.315.02 Littérature, documentation	2'000.00		2'300.00		2'660.05	
100.332.01 Cotisations	100.00		100.00		100.00	
100.400.01 Paroisses pour admin. Péréquation financière		65'000.00		65'000.00		65'000.00
100.431.01 Versements APG et indemnités journ.						1'062.50
100.431.09 Remboursements divers		1'200.00		2'000.00		1'200.00
100.432.01 Vente de publications		600.00		3'000.00		1'172.60
100.439.01 Dédommagements divers		600.00		700.00		558.65
100.490.01 Charges imputées		2'500.00		2'500.00		2'500.00
C 110 Services informatiques	542'850.00	13'700.00	543'800.00	13'700.00	451'832.60	15'444.80
110.301.01 Salaires emplois fixes	185'200.00		185'000.00		178'991.15	
110.303.01 Contributions assurances sociales	11'700.00		11'600.00		11'334.70	
110.303.02 Caisse d'allocations familiales, contrib	3'300.00		3'300.00		3'221.50	
110.304.01 Contributions assurances personnel	12'000.00		10'500.00		9'563.40	
110.305.01 Contr. assurances accidents, indemnité journ. et RC	3'500.00		3'500.00		3'519.65	
110.307.01 Défraiements	1'000.00		1'000.00		792.30	
110.308.01 Formation continue	5'000.00		5'000.00		2'486.20	
110.308.02 Cours personnel	1'000.00		1'000.00			
110.310.01 Matériel de consommation courante	1'200.00		1'200.00		1'570.55	
110.310.03 Exploitation du réseau	28'500.00		28'800.00		7'517.65	
110.310.04 Assurances	2'500.00		2'500.00		2'487.75	
C 110.311.01 Mandats externes, maintenance	216'950.00		203'300.00		138'567.75	
110.312.01 Acquisitions, installations	4'000.00		5'000.00		1'640.10	
110.312.02 Entretien, réparations	3'500.00		3'500.00		3'175.25	
C 110.312.03 Exploitation imprimantes/photocopieurs	62'600.00		58'000.00		64'653.05	
110.315.01 Littérature spécialisée	500.00		500.00		173.60	
110.319.01 Frais divers	400.00		400.00		22.10	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
C 110.382.01 Dépréciations			19'700.00		6'635.05	
110.383.01 Dépréciations complémentaires					15'480.85	
110.431.02 Recettes prestation informatique		8'000.00		8'000.00		5'437.60
110.431.09 Remboursements divers		5'700.00		5'700.00		10'007.20
C 120 Immeuble Altenbergstrasse 66	847'000.00		897'300.00		887'088.06	
C 120.312.01 Acquisitions infrastructure de bureaux	19'200.00		34'900.00		28'931.70	
120.312.02 Entretien infrastructure de bureaux	5'000.00		5'000.00		4'194.35	
120.313.01 Loyers	609'900.00		609'900.00		609'840.00	
C 120.313.02 Frais de chauffage, charges	84'000.00		115'000.00		112'487.36	
120.313.03 Nettoyage	108'000.00		108'000.00		113'189.60	
120.313.04 Entretien des bureaux	20'900.00		24'500.00		18'445.05	
C 130. Charges/recettes suprasectorielles	488'250.00	101'600.00	426'800.00	16'500.00	466'543.99	98'800.93
C 130.302.01 Autres salaires	25'000.00		20'000.00		17'527.35	
130.303.01 Contributions assurances sociales	1'600.00		1'900.00		4'808.30	
130.303.02 Caisse d'allocations familiales, contrib	400.00		500.00		1'140.05	
C 130.304.01 Contrib. empl. assainissement caisse de pension	85'100.00				80'290.18	
130.305.01 Contr. assurances accidents, indemnité journ. et RC	300.00		300.00		256.20	
130.307.01 mobility	3'000.00		2'600.00		2'261.55	
C 130.309.02 Autres frais de personnel	3'150.00		6'700.00		5'143.80	
130.309.03 Service de consultation sociale externe	2'500.00		2'500.00		1'368.90	
C 130.309.04 Contribution à la garde d'enfant	49'000.00		41'200.00		37'188.35	
130.309.05 Structure d'accueil - harcèlement sexuel	5'000.00		5'000.00		1'000.00	
130.310.01 Matériel de bureau, papier	60'000.00		60'000.00		73'101.25	
130.310.02 taxes de communication	22'500.00		22'500.00		23'524.65	
C 130.310.03 frais d'envoi, taxes CCP	100'000.00		84'000.00		121'668.20	
130.310.04 Assurances mobilières	8'000.00		7'500.00		6'651.20	
130.310.09 Achats, consommation	17'000.00		16'600.00		17'119.50	
130.319.01 Frais divers	5'700.00		5'500.00		5'810.70	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe						
C 130.375.01 Attributions au compte épargne-temps	100'000.00		150'000.00		67'683.81	
130.431.02 Remboursements divers		16'500.00		16'500.00		18'510.75
C 130.470.01 Prélèvement sur la réserve de l'employeur		85'100.00				80'290.18
C 2 DIACONIE, PASTORALE	3'232'550.00	396'700.00	3'201'200.00	412'500.00	3'087'582.70	392'870.15
C 200 Secteur Diaconie	1'585'800.00	9'700.00	1'542'600.00	12'200.00	1'494'321.35	18'300.15
200.300.01 Indemnités commissions	7'800.00		6'800.00		3'733.80	
200.301.01 Salaires emplois fixes	1'041'400.00		1'046'300.00		996'017.95	
200.302.01 Autres salaires	6'000.00		6'000.00			
200.303.01 Contributions assurances sociales	66'000.00		65'400.00		62'509.10	
200.303.02 Caisse d'allocations familiales, contrib	18'700.00		18'800.00		17'785.35	
C 200.304.01 Contributions assurances personnel	148'400.00		129'800.00		126'336.50	
200.305.01 Contr. assurances accidents, indemnité journ. et RC	19'800.00		19'900.00		19'581.70	
200.307.01 Défraiements	11'000.00		11'000.00		8'908.80	
200.307.02 Frais de déplacement des aumôniers de prison	25'000.00		25'000.00		20'477.60	
C 200.308.01 Formation continue	25'700.00		27'700.00		13'474.90	
200.308.02 Retraite, supervision	12'000.00		12'000.00		13'539.95	
C 200.309.01 Recrutement de personnel	15'000.00				5'961.90	
200.309.02 Autres frais de personnel	4'500.00		2'000.00		3'063.30	
200.310.09 Matériel courant pour ménages/groupes	2'500.00		2'500.00		1'815.20	
200.311.01 Honoraires mandats externes	5'000.00		5'000.00		38'321.25	
200.311.02 frabina	21'000.00		21'000.00		21'000.00	
C 200.314.01 Campagnes d'information, publications	18'500.00		12'000.00		9'740.40	
200.315.01 Journaux, revues	3'200.00		2'800.00		2'780.05	
200.315.02 Bibliothèque, documentation	2'700.00		2'700.00		2'108.05	
C 200.316.01 Projets	24'000.00		19'000.00		24'300.00	
200.317.01 Conférences, cours et séminaires	20'500.00		21'000.00		20'541.40	
200.317.02 Cultes, manifest. paroisse sourds	39'900.00		40'700.00		25'446.65	
200.317.03 Fokus	20'000.00		20'000.00		23'989.50	
200.319.01 Frais divers	3'500.00		3'000.00		3'316.10	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
200.319.02 Frais divers des aumôniers de prison	4'000.00		4'000.00		4'060.95	
200.332.01 Cotisations	4'000.00		2'500.00		3'900.00	
200.343.01 Soutien CPF	11'700.00		11'700.00		14'270.30	
200.343.02 Soutien Paroisse sourds et malentendants	4'000.00		4'000.00		7'340.65	
200.431.09 Remboursements divers						784.00
200.432.01 Produits de ventes		1'500.00		1'500.00		
C 200.433.01 Contr. des part. aux cours et réunions		1'500.00		4'000.00		1'830.00
200.433.02 Contrib. des part. aux cours et réunions HBG						3'000.00
200.439.01 Contr. volontaires + dons Service Couples, partenariats, familles		4'200.00		4'200.00		6'846.15
200.439.02 Dons Paroisse sourds et malentendants		2'500.00		2'500.00		5'840.00
210 Aumônerie des handicapés JURA	54'050.00		56'800.00		52'972.70	
C 210.322.01 Frais de personnel et d'exploitation Aum. des sourds et des malentendants	25'750.00		28'500.00		24'672.70	
210.322.02 Frais de personnel et d'exploitation Minist. past. auprès des handicapés	28'300.00		28'300.00		28'300.00	
230 Offices régionaux de consult. conjugales	433'800.00	370'800.00	440'300.00	378'300.00	429'877.00	367'800.00
C 230.322.01 Subventions ordinaires de fonctionnement	50'000.00		56'900.00		50'900.00	
230.342.01 Cours/supervision conseils conjugaux	13'000.00		12'000.00		11'177.00	
230.360.01 Contribution d'exploitation du Canton	370'800.00		367'800.00		364'200.00	
C 230.360.02 Report renchérissement			3'600.00		3'600.00	
230.460.01 Participation du Canton de Berne		370'800.00		371'400.00		367'800.00
230.470.03 Prélèvements des provisions pour le renchérissement				6'900.00		
C 250 Formation coll. socio-diaconaux	148'600.00	12'000.00	188'700.00	22'000.00	151'858.35	6'770.00
C 250.322.01 Stage de diacres dans le Jura			26'600.00		38'801.85	
250.331.01 Conférence ministères diaconaux	23'500.00		23'500.00		21'363.00	
250.332.02 Séminaire diaconal théologique Aarau	22'100.00		22'100.00		21'761.00	
250.332.04 Participation aux coûts des stagiaires	30'000.00		30'000.00		18'000.00	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
C 250.341.01 Bourses	12'000.00		22'000.00		6'770.00	
250.342.01 Participation à la formation continue et complémentaire BSD	44'000.00		42'000.00		18'162.50	
C 250.370.01 Attribution au fonds des bourses	17'000.00		22'500.00		27'000.00	
C 250.470.01 Prélèvement sur le fonds des bourses		12'000.00		22'000.00		6'770.00
260 Chapitre diaconal					803.30	
260.300.01 Indemnités					400.00	
260.307.01 Défraiements					378.80	
260.317.01 Biens, services et marchandises					24.50	
270 Secrétariat œcuménique alémanique pour l'aumônerie des prisons	5'100.00		5'100.00		4'964.00	
270.332.01 Secrét. œcum. pour l'aumônerie des prisons, contr. conférence des Eglises	5'100.00		5'100.00		4'964.00	
293 Subventions Couples et familles	167'000.00	4'200.00	166'000.00		166'000.00	
293.331.01 Service de lutte contre la violence de Berne	20'000.00		20'000.00		20'000.00	
293.332.02 office de consultation pour couples binationaux	81'000.00		81'000.00		81'000.00	
293.332.03 Unterwegs zum DU'	20'000.00		20'000.00		20'000.00	
293.332.05 Maison d'accueil pour femmes Berne, Bienne, Thoune	26'500.00		26'500.00		26'500.00	
293.332.08 Fondation d'aide à la famille	7'500.00		7'500.00		7'500.00	
293.332.09 Gr. de travail pour veufs/veuves et familles monoparentales	6'000.00		5'000.00		5'000.00	
293.332.11 Fédération suisse des familles monoparentales (FSFM)	6'000.00		6'000.00		6'000.00	
293.413.01 Contributions CIC pour le Service spécialisé violence		4'200.00				
299 Contributions diverses	838'200.00		801'700.00		786'786.00	
C 299.322.01 Prison de district, Berne			8'000.00		8'000.00	
299.322.02 Centre social protestant Jura	174'500.00		174'500.00		174'500.00	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
299.331.01 La main tendue, Berne	230'000.00		230'000.00		230'000.00	
299.331.02 La main tendue nord-ouest, Bienne	92'500.00		92'500.00		92'500.00	
299.331.03 Charge d'enseign. en diaconie, UNI Berne	27'000.00		26'900.00		26'830.00	
299.331.04 Service de conseil juridique pour personnes en détresse	80'000.00		80'000.00		80'000.00	
C 299.331.05 Projet app. "start@work"			10'000.00		10'000.00	
299.331.06 Prévention du suicide project "Nebelmeer"	12'500.00		12'500.00		10'000.00	
299.331.07 Association kindsverlust.ch	10'000.00		10'000.00		10'000.00	
C 299.331.08 Projet de partenariat "mit mir-avec moi"	20'000.00					
299.332.03 Conseil bernois extinction des dettes	10'000.00		10'000.00		10'000.00	
299.332.04 Projet de partenariat mit mir - avec moi			20'000.00		20'000.00	
C 299.332.05 Accompagnement spirituel SMS et Internet	18'000.00		22'100.00		10'000.00	
299.332.06 Assoc. de soutien de l'aumônerie des forains et du personnel de cirque	5'000.00		5'000.00		4'896.00	
299.332.07 Communauté protestante suisse de travail Eglise et agriculture	8'300.00		8'300.00		8'160.00	
299.332.09 Télébible bernoise	1'000.00		1'000.00		1'000.00	
299.332.10 Contribution Journée mondiale du Sida	3'000.00		3'000.00		3'000.00	
C 299.332.11 Fédération suisse des familles monoparentales (FSFM)			1'500.00		1'500.00	
299.332.17 Subvention Croix-Bleue, canton de Berne	80'000.00		80'000.00		80'000.00	
299.332.18 Subvention Croix-Bleue, canton du Jura	6'400.00		6'400.00		6'400.00	
C 299.332.21 Cellule indépendante d'aide aux personnes privées de liberté	10'000.00					
C 299.332.22 Job Caddie	50'000.00					
3 CATÉCHÈSE	2'375'000.00	306'500.00	2'425'800.00	311'900.00	2'285'254.55	300'840.85
300 Secteur Catéchèse	1'149'900.00		1'189'900.00		1'110'304.05	
300.300.01 Indemnités commissions du secteur	11'500.00		11'500.00		7'171.60	
C 300.301.01 Salaires emplois fixes	822'800.00		819'800.00		823'515.60	
300.302.01 Autres salaires	7'000.00		10'200.00		5'624.45	
300.303.01 Contributions assurances sociales	53'900.00		51'600.00		51'899.40	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
300.303.02 Caisse d'allocations familiales, contrib	15'400.00		14'900.00		14'861.70	
300.304.01 Contributions assurances personnel	126'400.00		125'200.00		112'381.65	
300.305.01 Contr. assurances accidents, indemnités journ. et RC	15'900.00		15'500.00		15'743.60	
300.307.01 Défraiements	10'000.00		10'000.00		9'222.65	
C 300.308.01 Formation continue	21'500.00		11'000.00		4'885.00	
300.308.02 Retraite, supervision	8'800.00		8'500.00		5'071.45	
300.309.01 Recrutement de personnel	4'000.00		3'600.00		415.80	
300.309.02 Autres frais de personnel	1'800.00		1'900.00		1'684.00	
300.310.01 Matériel de bureau, imprimés	1'500.00		1'800.00		597.40	
300.310.02 Taxes de communication	1'100.00		1'000.00		1'012.45	
300.310.03 Frais d'envoi, taxes CCP	200.00		200.00		109.00	
300.310.09 Matériel courant pour ménages/groupes	600.00		600.00		525.90	
300.311.01 Honoraires mandats externes	7'000.00		9'000.00		7'608.70	
300.313.01 Loyer	7'400.00		7'400.00		9'017.50	
300.315.01 Journaux, revues et livres	7'500.00		7'000.00		4'955.75	
C 300.315.02 Bibliothèque, documentation	16'000.00		18'300.00		15'288.90	
300.315.03 Réorganisation bibliothèque					2'000.00	
300.317.01 Conférences	4'000.00		4'000.00		14'525.40	
C 300.317.02 Cours pour monit. catéchisme	2'000.00		54'000.00			
300.319.01 Frais divers	1'000.00		1'000.00		611.15	
300.332.01 Cotisations	2'600.00		1'900.00		1'575.00	
301 Cours formation et formation continue	301'500.00	104'800.00	257'300.00	111'400.00	217'169.15	93'716.60
301.310.04 Matériel didactique	7'500.00		5'600.00		1'424.80	
C 301.317.01 Cours formation continue, accomp., catéchèse	214'200.00		190'200.00		153'495.35	
301.317.02 Cours pour monit. catéchisme	39'800.00		41'500.00		32'249.00	
301.317.05 Cours de formation générale (cat. formation)	20'000.00		20'000.00		20'000.00	
C 301.317.06 Formation continue Enseignants religion/éthique	20'000.00				10'000.00	
301.432.01 Produits de ventes		1'800.00		1'500.00		1'848.20
C 301.433.01 Contr. des part. aux cours et réunions		103'000.00		109'900.00		91'868.40

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

		BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015			
C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe		CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS		
C	325	Consultation et documentation pour la catéchèse		500'400.00	201'700.00	507'800.00	200'500.00	503'401.40	207'124.25
C	325.302.01	Autres salaires		147'900.00		156'200.00		146'446.45	
	325.303.01	Contributions assurances sociales		9'400.00		9'800.00		9'109.85	
	325.303.02	Caisse d'allocations familiales, contr.		2'700.00		2'800.00		2'589.60	
	325.304.01	Contributions assurances personnel		20'300.00		19'500.00		19'110.60	
	325.305.01	Contr. assurances accidents, indemnités journ. et RC		2'800.00		3'000.00		2'748.70	
	325.307.01	Défraiements		900.00		800.00		858.00	
	325.308.01	Formation continue		1'100.00		1'100.00		1'080.00	
	325.310.01	Charges d'exploitation		12'000.00		12'000.00		11'981.40	
	325.312.01	Acquisitions infrastructure de bureaux		3'000.00		2'000.00		9'988.90	
	325.313.01	Loyer Thoune		20'000.00		19'900.00		22'512.00	
	325.313.02	Charges, frais de chauffage		2'500.00		2'400.00		2'275.00	
	325.315.01	Acquisitions de médias		18'000.00		16'500.00		17'859.90	
	325.322.01	Subvention Crédoc, Tramelan		12'300.00		12'300.00		12'200.00	
	325.322.02	Subvention office de consultation et de docum. SO		5'000.00		5'000.00		5'000.00	
	325.331.01	Subvention HEP Berne		240'000.00		242'000.00		237'141.00	
	325.390.01	Charges imputées (comptabilité)		2'500.00		2'500.00		2'500.00	
C	325.402.01	Contributions paroisses			142'000.00		152'000.00		151'900.00
	325.413.01	Contribution Eglise catholique romaine			55'500.00		47'000.00		51'549.65
	325.413.02	Contribution Eglise cath. chrétienne			500.00		600.00		498.05
	325.413.03	Contribution communautés juives			300.00		400.00		249.05
	325.431.01	Paiements APG et indemnités journ.							2'440.00
	325.431.09	Remboursements divers			3'400.00		500.00		487.50
C	330	Enfance et Eglise (KiK)		8'700.00		15'000.00		38'295.55	
	330.300.01	Indemnités commission				2'000.00		1'810.25	
	330.302.01	Indemnités administration				2'000.00		8'015.30	
	330.303.01	Contributions assurances sociales				200.00		535.35	
	330.303.02	Caisse d'allocations familiales, contr.				100.00		152.15	
	330.305.01	Contr. assurances accidents, indemnités journ. et RC				100.00		18.75	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
330.307.01 Défraiements			1'200.00		955.40	
330.309.02 Autres frais de personnel			200.00			
330.310.01 Frais d'exploitation et d'administration			500.00		1'349.75	
330.314.01 Publications officielles pour des cours					7'902.15	
330.317.02 Séminaires, rencontres					8'856.45	
330.332.01 Contr. "KiK-Verband"	8'700.00		8'700.00		8'700.00	
350	Formation et perfectionnement de catéchètes		21'000.00	20'500.00	14'229.30	
350.317.01 Frais de cours canton de Soleure	5'000.00		5'500.00		5'000.00	
350.342.01 Participations aux frais de cours de catéchètes	16'000.00		15'000.00		9'229.30	
359	Participations diverses à la formation et au perfectionnement		348'700.00	392'000.00	358'302.80	
C 359.322.01 Contributions à la catéchèse spécialisée	310'000.00		350'000.00		312'573.80	
359.332.01 Projet "Elternlehre"	6'000.00		6'000.00		6'000.00	
359.332.02 Formation catéchétique pour la catéchèse spéc.	5'000.00		3'600.00		3'536.00	
359.332.03 Contr. frais de fonction KAKOKI					7'072.00	
359.332.06 Site Internet reli.ch	5'600.00		5'600.00		1'360.00	
359.332.07 Projets de pédagogie des religions	7'300.00		8'000.00		27'761.00	
C 359.332.08 Pro Juventute: prévention de la violence sexuelle	1'000.00		5'000.00			
359.332.09 Fondo insegnamento CERT	13'800.00		13'800.00			
360	Instruction religieuse de langue française		14'800.00	13'300.00	13'552.30	
360.332.01 Office Protestant d'éducation chrétienne	14'800.00		13'300.00		13'552.30	
390	Contributions à des écoles		30'000.00	30'000.00	30'000.00	
390.332.01 NMS Berne	10'000.00		10'000.00		10'000.00	
390.332.02 Campus Muristalden	10'000.00		10'000.00		10'000.00	
390.332.03 Gymnase libre Berne	10'000.00		10'000.00		10'000.00	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

		BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015			
		CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS		
C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe									
C	4	PAROISSES ET FORMATION		3'401'670.00	259'900.00	3'296'200.00	222'700.00	3'112'779.50	300'987.05
C	400	Secteur Paroisses et Formation		2'193'070.00	94'900.00	2'193'600.00	132'700.00	1'884'437.80	102'190.00
	400.301.01	Salaires emplois fixes		1'329'200.00		1'333'900.00		1'218'635.20	
	400.302.01	Autres salaires		16'200.00		15'300.00		21'873.70	
	400.303.01	Contributions assurances sociales		85'300.00		84'000.00		77'953.95	
	400.303.02	Caisse d'allocations familiales, contrib		24'200.00		24'100.00		22'158.00	
C	400.304.01	Contributions assurances personnel		170'000.00		150'300.00		136'876.20	
	400.305.01	Contr. assurances accidents, indemnité journ. et RC		25'600.00		25'300.00		23'732.15	
	400.307.01	Défraiements		10'000.00		10'000.00		9'819.55	
C	400.308.01	Formation continue		24'700.00		18'700.00		12'815.10	
	400.308.02	Retraite, supervision		5'000.00		5'000.00		3'953.20	
	400.309.01	Recrutement de personnel		1'500.00		3'000.00		1'094.05	
	400.309.02	Autres frais de personnel		1'510.00		1'600.00		827.35	
	400.310.02	Taxes de communication		800.00		600.00		1'354.75	
	400.310.09	Matériel courant pour ménages/groupes		650.00		1'000.00		57.30	
	400.312.01	Acquisitions infrastructure de bureaux						1'363.30	
	400.312.02	Leasing, entretien infrastructure de bureaux		2'700.00		2'700.00		6'261.75	
	400.313.01	Loyer		38'200.00		38'200.00		36'252.00	
	400.313.02	Charges, frais de chauffage Forum universitaire protestant		12'800.00		12'800.00		8'073.15	
	400.313.03	Entretien des bureaux		900.00		900.00		181.35	
	400.314.01	Campagnes d'information et publications		38'500.00		38'500.00		38'566.80	
	400.315.01	Journaux, revues		1'200.00		1'200.00		814.45	
	400.315.02	Bibliothèque, documentation		2'000.00		2'000.00		1'826.35	
C	400.317.01	Crédits opérationnels service paroisses		157'000.00		193'100.00		124'882.30	
C	400.317.02	Crédits opérationnels service questions de société		136'400.00		132'200.00		118'370.40	
C	400.317.03	Cours		37'500.00		30'000.00		15'579.95	
	400.317.04	Poste "Dialogue avec la société"		66'200.00		66'200.00			
	400.319.01	Frais divers		1'100.00		1'100.00		165.50	
C	400.332.01	Cotisations		3'410.00		1'400.00		950.00	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
400.343.01 Subsidés de cours	500.00		500.00			
400.431.03 Recettes de sous-location						1'950.00
400.431.09 Remboursements divers				400.00		150.00
400.432.01 Produits de ventes		3'000.00		3'000.00		19'590.40
C 400.433.01 Contributions aux cours et réunions		91'900.00		129'300.00		80'499.60
450 Formation et formation continue	149'800.00		162'800.00		127'078.00	
C 450.322.01 Cours de théologie; subvention	56'000.00		69'000.00		28'750.00	
450.331.01 WTB Formation d'adultes ecclésiale en Suisse alémanique	93'800.00		93'800.00		98'328.00	
470 Centre de Sornetan	494'000.00	90'000.00	534'000.00	90'000.00	506'604.20	111'196.55
C 470.331.01 Salaires et charges sociales	270'000.00		310'000.00		261'407.65	
470.331.02 Formation continue	3'000.00		3'000.00		3'000.00	
470.331.03 Crédit pour cours	40'000.00		40'000.00		40'000.00	
470.331.04 Subsidés pour cours	16'000.00		16'000.00		16'000.00	
C 470.331.05 Rénovations de bâtiments	90'000.00		90'000.00		111'196.55	
470.370.01 Attribution au fonds de rénovation	75'000.00		75'000.00		75'000.00	
C 470.470.01 Prélèvement sur le fonds de rénovation		90'000.00		90'000.00		111'196.55
480 Animation de jeunesse	312'500.00		317'500.00		315'362.00	
480.322.02 Consultation de jeunesse Jura	83'600.00		83'600.00		83'600.00	
480.332.01 Conférence des responsables anim. de jeunesse	46'900.00		46'900.00		48'962.00	
480.332.02 CEVI, région de Berne	111'000.00		111'000.00		111'000.00	
480.332.04 Crédit pour projets: animation de jeunesse	10'000.00		10'000.00		5'800.00	
C 480.332.05 Compagna, Berne			5'000.00		5'000.00	
480.332.06 Centre HipHop Berne; contribution	60'000.00		60'000.00		60'000.00	
480.332.09 Conseil suisse des activités de jeunesse CSAJ	1'000.00		1'000.00		1'000.00	
490 Accompagnement des femmes	34'000.00		34'000.00		37'537.00	
490.332.01 Femmes protestantes de Suisses (FPS)	31'800.00		31'800.00		35'361.00	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
490.332.03 Réunions d'épouses de pasteurs	2'200.00		2'200.00		2'176.00	
499 Contributions diverses	218'300.00	75'000.00	54'300.00		241'760.50	87'600.50
C 499.331.01 Contrib. Fonds conseil énergétique et gestion env.	15'000.00					
499.332.01 Action calendrier EGW	1'000.00		1'000.00		1'000.00	
499.332.04 COTE	48'300.00		48'300.00		48'160.00	
499.332.07 Calendrier de l'Avent par sms	4'000.00		5'000.00		5'000.00	
C 499.332.09 Contributions d'encouragement "Installations solaires"	75'000.00				87'600.50	
C 499.370.01 Attribution au fonds d'encouragement "Installation solaires"	75'000.00				100'000.00	
C 499.470.01 Retrait du fonds d'encouragement "Installations solaires"		75'000.00				87'600.50
C 5 OECUMÉNISME, MISSION, COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT	3'984'300.00	635'500.00	3'648'100.00	578'600.00	3'611'546.45	607'031.94
C 500 Secteur CËTN - Migration	1'147'600.00	18'200.00	1'042'200.00	20'800.00	1'019'463.85	32'408.75
500.300.01 Indemnités commissions	7'000.00		10'000.00		5'285.80	
C 500.301.01 Salaires emplois fixes	692'900.00		654'400.00		651'611.60	
500.302.01 Autres salaires	28'800.00		24'800.00		30'834.25	
C 500.303.01 Contributions assurances sociales	45'700.00		42'300.00		42'901.95	
500.303.02 Caisse d'allocations familiales, contrib	12'900.00		12'500.00		12'214.00	
C 500.304.01 Contributions assurances personnel	84'900.00		72'500.00		71'097.65	
500.305.01 Contr. assurances accidents, indemnité journ. et RC	14'400.00		12'700.00		12'853.00	
500.307.01 Défraiements	4'000.00		4'000.00		4'481.00	
500.308.01 Formation continue	15'400.00		14'800.00		12'790.90	
C 500.308.02 Retraite, supervision	13'000.00		9'000.00		7'230.80	
C 500.309.01 Recrutement de personnel	6'000.00				1'019.05	
500.309.02 Autres frais de personnel	2'300.00		1'500.00		959.95	
500.310.09 Matériel courant pour ménages/groupes	200.00		500.00		26.70	
C 500.314.01 Campagnes d'information et publications	12'000.00		15'000.00		8'249.95	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
500.315.01 Journaux, revues	3'400.00		3'400.00		2'916.00	
500.315.02 Bibliothèque, documentation	1'400.00		1'400.00		1'843.15	
C 500.316.01 Amitiés et délégations œcuménique s	31'000.00		18'000.00		33'628.40	
C 500.317.01 Conférences, cours et séminaires	148'200.00		126'200.00		104'530.70	
500.319.01 Frais divers	3'600.00		3'600.00		305.25	
500.331.01 Contr. coopération publications OM	11'200.00		11'200.00		10'582.50	
C 500.332.01 Cotisations	9'300.00		4'400.00		4'101.25	
500.431.01 Versements APG et indemnités journ.						5'774.45
500.431.09 Remboursements divers		3'200.00		5'300.00		3'347.00
500.432.01 Produits de ventes				500.00		
500.433.01 Contributions des part. aux cours et réunions		15'000.00		15'000.00		23'287.30
505 Responsable Terre Nouvelle Jura	50'000.00		50'000.00		50'000.00	
505.322.01 Participation aux frais de personnel et d'exploitation	50'000.00		50'000.00		50'000.00	
506 Chargé des questions de migration, Jura	30'000.00		30'000.00		21'354.60	
506.322.01 participation aux frais de personnel et d'exploitation	30'000.00		30'000.00		21'354.60	
510 Réseau de contact pour réfugiés	662'000.00	442'800.00	662'000.00	442'800.00	647'000.00	449'421.00
510.331.05 Mission impartie selon traité avec Etat	567'000.00		567'000.00		567'000.00	
510.331.06 Réseau de soutien et de formation pour requérants d'asile	95'000.00		95'000.00		80'000.00	
510.411.01 Contribution du canton de Berne		392'000.00		392'000.00		396'900.00
510.413.01 Contribution Eglise catholique romaine		50'000.00		50'000.00		51'770.70
510.413.02 Contrib. Eglise catholique chrétienne		500.00		500.00		500.20
510.413.03 Contribution aux communautés juives		300.00		300.00		250.10
560 Contacts avec les autres confessions et religions	226'700.00		166'700.00		166'401.00	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
560.331.01 Communauté de travail des Eglises dans le canton de Berne	6'000.00		6'000.00		6'000.00	
560.331.03 Intégration des nouvelles Eglises de migrants	30'000.00		30'000.00		30'000.00	
C 560.331.04 Contributions pour responsable d'Eglise de la migration	60'000.00					
560.332.02 Feu sacré Nuit des religions)	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
560.332.03 Formation théologique Eglises de la migration	13'800.00		13'800.00		13'601.00	
560.332.06 Organisations du dialogue inter-religieux	9'900.00		9'900.00		9'800.00	
560.332.07 Amitié judéo-chrétienne	2'000.00		2'000.00		2'000.00	
560.332.11 Maison des religions - dialogue des cultures	100'000.00		100'000.00		100'000.00	
570 Contributions à des organisations œcuméniques internationales	111'400.00	40'000.00	119'000.00	40'000.00	109'323.00	39'506.14
570.332.01 Conseil œcuménique des Eglises	23'000.00		23'000.00		23'000.00	
570.332.02 Institut œcuménique de Bossey	15'100.00		14'700.00		15'023.00	
C 570.332.03 Communion mondiale d'Eglises Réformées	30'000.00		40'000.00		30'000.00	
570.332.04 Conférence des Eglises européennes	10'000.00		10'000.00		10'000.00	
570.332.05 Forum œcuménique des femmes chrétiennes	6'000.00		6'000.00		6'000.00	
570.332.06 Association de soutien à la SCOD	2'300.00		2'300.00		2'300.00	
C 570.341.01 Bourse Institut œcuménique de Bossey	15'000.00		13'000.00		13'000.00	
C 570.341.02 stages CMER internationale	10'000.00		10'000.00		10'000.00	
570.401.01 Collecte effectuée sur le territoire de l'Union synodale		40'000.00		40'000.00		39'506.14
580 Contributions œuvres de mission et d'entraide	987'500.00	40'000.00	970'200.00	40'000.00	1'008'067.00	43'196.00
C 580.331.01 Contribution obligatoire EPER	615'800.00		598'500.00		613'171.00	
580.331.02 Mission 21/Département missionnaire	225'400.00		225'400.00		245'400.00	
580.331.03 Office régional "mission 21"	11'300.00		11'300.00		11'300.00	
580.331.04 Pain pour le prochain, contrib. en Palestine et Israël	30'000.00		30'000.00		30'000.00	
580.332.03 EPER: Services réfugiés	90'000.00		90'000.00		93'196.00	
580.332.04 Mouvement chrétien pour la paix (cfd)	15'000.00		15'000.00		15'000.00	
580.401.01 Collecte EPER pour le service réfugiés		40'000.00		40'000.00		43'196.00

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

		BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
		CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe							
590	Contributions protestants disséminés en Suisse	63'500.00		63'500.00		62'750.00	
	590.332.01 Association d'aide aux protestants diss. Berne	60'000.00		60'000.00		60'000.00	
	590.332.02 Association d'aide aux protestants diss. Soleure	2'500.00		2'500.00		2'500.00	
	590.332.05 Aumônerie en sanatorium Davos	1'000.00		1'000.00		250.00	
591	Contrib. protestants disséminés à l'étranger	52'800.00	35'000.00	63'000.00	35'000.00	65'084.00	42'500.05
C	591.332.01 Aumôneries des Suisses à l'étranger	42'800.00		53'000.00		55'084.00	
	591.332.02 Fonds des bourses Instituto Linea Cuchilla	10'000.00		10'000.00		10'000.00	
	591.401.01 Collecte pour Suisses à l'étranger		35'000.00		35'000.00		42'500.05
592	Contrib. promotion des droits humains	79'500.00		85'500.00		84'500.00	
C	592.331.02 Programme d'accompagnement œcuménique en Palestine et Israel	25'000.00		25'000.00		25'000.00	
	592.331.03 Forum pour les droits humains en Israel et Palestine	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
	592.332.01 Brigades de Paix Internationales (BPI)	15'000.00		15'000.00		14'000.00	
	592.332.02 ACAT	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
	592.332.03 Centre d'info des femmes du tiers monde	12'500.00		12'500.00		12'500.00	
C	592.332.04 Campagne droit sans frontières			6'000.00		6'000.00	
	592.332.05 Réseau Guatemala, contrib.	10'000.00		10'000.00		10'000.00	
	592.332.06 Forum pour l'éducation à la paix	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
	592.332.07 Solidarités sans frontières	2'000.00		2'000.00		2'000.00	
593	Contrib. diverses projets OeTN	55'000.00		55'000.00		55'000.00	
	593.332.01 Crédit pour projets OeTN	50'000.00		50'000.00		50'000.00	
	593.332.02 Prix d'encouragement OeTN/Migration	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
595	Contrib. prise en charge de requérants d'asile et de réfugiés	322'000.00		319'500.00		301'103.00	
C	595.331.01 FEPS; lieux d'accueil pour requérants d'asile	88'000.00		85'500.00		87'633.00	
	595.331.02 Association "Service de consultation p. sans-papiers"	50'000.00		50'000.00		50'000.00	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
595.332.01	Service bernois consult. juridique pour personnes en situation de détresse	110'000.00		110'000.00		95'000.00
595.332.02	Off. de cons. jurid. pour requérants d'asile, SO	10'000.00		10'000.00		10'000.00
595.332.03	Crédit pour projets migrations	20'000.00		20'000.00		20'000.00
595.332.05	Service ecclésial mesures de contraintes	30'000.00		30'000.00		24'470.00
C 595.332.06	Aide d'urgence œcuménique Soleure	4'000.00		4'000.00		4'000.00
595.332.07	Choeur des Nations de Berne	10'000.00		10'000.00		10'000.00
C 596	Service d'aumônerie pour requérants d'asile dans les centres d'enregistrement du canton de BE	179'800.00	59'500.00			
596.302.01	Autres salaires	126'000.00				
596.303.01	Contributions assurances sociales	7'000.00				
596.303.02	Caisse d'allocations familiales, contrib	1'500.00				
596.304.01	Contributions assurances personnel	13'000.00				
596.305.01	Contr. assurances accidents, indemnités journ. et RC	1'800.00				
596.307.01	Défraiements	1'000.00				
596.308.01	Formation continue	1'500.00				
596.309.02	Recrutement de personnel, autres frais de personnel	1'000.00				
596.310.01	Coûts d'exploitation	12'000.00				
596.311.01	Honoraires mandats externes	2'000.00				
596.312.01	Acquisitions infrastructure de bureaux	1'000.00				
596.313.01	Loyers	12'000.00				
596.413.01	Contributions Conférence interconfessio.		37'800.00			
596.431.01	Contribution FEPS à Refbejuso		21'700.00			
599	Contributions diverses	16'500.00		21'500.00		21'500.00
C 599.332.01	Société Biblique Suisse	5'000.00		10'000.00		10'000.00
599.332.03	Partenariats de paroisses avec l'Afrique du Sud	5'000.00		5'000.00		5'000.00
C 599.332.04	isa - projet intercultura	6'500.00		6'500.00		6'500.00

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

		BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe		CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
C 6	THÉOLOGIE, MUSIQUE SACRÉE	3'586'440.00	325'900.00	3'714'800.00	442'200.00	3'259'572.88	402'483.25
C 600	Ecole préparatoire de théologie (EPT)	284'000.00		379'000.00	45'000.00	373'479.90	46'000.00
	600.302.01 Salaires	234'000.00		229'900.00		254'391.90	
	600.303.01 Contributions assurances sociales			18'900.00			
	600.303.02 Caisse d'allocations familiales, contrib			5'300.00			
	600.304.01 Contributions assurances personnel			21'700.00			
	600.305.01 Contr. assurances accidents, indemnités journ. et RC			1'400.00			
	600.308.01 Formation continue			1'000.00			
	600.310.01 Frais administratifs généraux			7'000.00		4'950.00	
	600.311.01 Administration, comptabilité, coord.			10'000.00		19'800.00	
	600.311.02 Coûts d'agrandissement campus	50'000.00					
	600.313.03 Infrastructure			45'000.00		45'000.00	
	600.314.01 Campagnes d'information, publications			30'000.00		43'199.00	
	600.317.01 Voyage d'études et excursions					5'949.00	
	600.319.01 Frais divers			8'800.00		190.00	
	600.431.09 Remboursements divers						1'000.00
	600.433.01 Ecolage				45'000.00		45'000.00
C 605	Secteur Théologie	1'390'390.00		1'325'800.00	14'000.00	1'165'661.40	7'710.05
	605.300.01 Indemnités commissions	4'900.00		4'100.00		6'688.40	
C 605.301.01	Salaires emplois fixes	852'700.00		849'400.00		789'021.00	
C 605.302.01	Autres salaires	5'000.00				18'536.40	
	605.303.01 Contributions assurances sociales	54'000.00		52'500.00		48'481.95	
	605.303.02 Caisse d'allocations familiales, contrib	15'300.00		15'200.00		13'983.90	
	605.304.01 Contributions assurances personnel	127'500.00		116'600.00		102'072.05	
	605.305.01 Contr. assurances accidents, indemnités journ. et RC	16'300.00		15'400.00		15'031.90	
	605.307.01 Défraiements	8'500.00		8'700.00		5'536.10	
	605.308.01 Formation continue	9'700.00		8'800.00		14'561.95	
	605.308.02 Supervision, coaching, retraite	8'600.00		8'400.00		4'037.60	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
605.309.01 Recrutement de personnel	1'000.00				1'094.05	
605.309.02 Autres frais de personnel	2'470.00		1'500.00		1'385.65	
605.310.01 Matériel de bureau, papier					35.90	
605.310.02 Taxes de communication	1'140.00		1'100.00		606.00	
605.310.09 Matériel courant pour groupes	18'100.00		16'300.00		3'386.90	
C 605.311.01 Honoraires mandats externes	39'500.00		35'000.00		38'874.55	
605.312.01 Acquisitions infrastructure de bureaux					12'995.65	
C 605.314.01 Campagnes d'information, publications	121'980.00		71'000.00		56'939.95	
C 605.315.01 Journaux, revues	2'300.00				2'304.00	
605.315.02 Médias, littérature, documentation	4'300.00		4'500.00		3'708.40	
C 605.317.01 Conférences, cours et séminaires	33'000.00		54'500.00		11'266.10	
C 605.317.02 Contribution Formation continue Suisse	46'000.00		40'000.00		13'988.00	
605.319.01 Frais divers	3'600.00		8'300.00			
605.332.01 Cotisations	500.00		500.00		150.00	
605.342.01 Développement du personnel pastoral	14'000.00		14'000.00		975.00	
605.431.01 Versements APG et indemnités journ.						6'352.00
605.431.09 Remboursements divers						308.05
C 605.433.01 Contributions aux cours et réunions				14'000.00		1'050.00
606 Cours et contributions service formation continue	527'400.00	256'900.00	544'200.00	283'200.00	433'795.75	276'979.80
606.310.06 Assurance annulation	10'000.00		10'000.00		7'410.00	
C 606.317.05 Cours formation continue des pasteurs PWB	222'400.00		239'200.00		189'381.00	
606.317.06 Secrétariat cours premières années de ministère	15'000.00		15'000.00		15'000.00	
606.342.01 Participation à la formation continue et complémentaire des pasteurs PWB	280'000.00		280'000.00		222'004.75	
C 606.433.01 Contr. cours et séminaires		256'900.00		283'200.00		276'979.80
607 Formation et perfectionnement prédicateurs auxiliaires	23'000.00		22'000.00		23'153.80	
607.300.01 Commission service des prédicateurs laïcs	2'000.00		2'000.00		1'876.95	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
607.302.01	Coordination du service de prédicateurs auxiliaires	8'000.00	8'000.00		8'668.80	
607.303.01	Contributions assurances sociales				16.45	
607.303.02	Caisse d'allocations familiales, contrib				4.70	
607.317.01	Frais de cours	13'000.00	12'000.00		12'586.90	
608	Formation continue des ministres (fr.)	128'000.00	112'200.00		119'026.70	
C	608.331.01	Office protestant de la formation OPF	128'000.00	112'200.00	119'026.70	
C	610	Centre pour la formation théologique pratique de Suisse alémanique (KOPTA)	476'400.00	519'000.00	411'676.48	1'785.40
	610.300.01	Indemnités commission			730.00	
	610.302.01	Indemnités experts et conseillers	168'500.00	198'500.00	106'610.00	
	610.302.03	Autres salaires	110'000.00	105'800.00	106'923.75	
	610.303.01	Contributions assurances sociales	22'200.00	22'600.00	16'187.95	
	610.304.01	Contributions assurances personnel	16'000.00	15'500.00	14'865.65	
	610.305.01	Contr. assurances accidents, indemnité journ. et RC	1'000.00	1'100.00	849.50	
	610.307.01	Défraiements	22'000.00	24'000.00	17'064.15	
	610.307.02	Frais de transport stagiaires	10'500.00	12'000.00	8'655.30	
	610.307.03	Argent de poche stagiaires	7'600.00	8'400.00	5'800.00	
	610.308.01	Formation continue	16'000.00	16'000.00	11'851.00	
	610.308.02	Retraite	2'000.00	2'000.00	515.00	
	610.308.03	Formation continue	12'000.00	23'000.00	28'000.00	
	610.310.01	Frais administratifs généraux	5'000.00	5'000.00	2'938.43	
	610.311.01	Honoraires mandats externes	20'000.00		23'705.00	
	610.312.01	Acquisitions infrastructure de bureaux	1'000.00	1'000.00		
	610.314.01	Campagnes d'information et publications	2'000.00	2'000.00		
	610.315.01	Journaux, revues et livres	3'500.00	3'500.00		
	610.317.01	Cours pour maîtres de stages	7'000.00	12'000.00	7'771.50	
	610.317.02	Cours pour pasteurs stagiaires	37'000.00	51'500.00	50'543.65	
	610.317.03	Cours pour stagiaires semestre pratique	8'500.00	10'500.00	8'665.60	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
610.319.01 Frais divers	4'600.00		4'600.00			
610.431.01 Versements APG et indemnités journ.						520.60
610.431.09 Taxe d'inscription stage pratique						1'264.80
611 Centre de compétence liturgie	98'000.00		98'000.00		96'960.00	
611.331.01 Contribution pour les prest. pédag. liturgie/hymnologie	98'000.00		98'000.00		96'960.00	
612 Semestre pratique et stages pastoraux, coûts annexes	40'600.00	4'000.00	63'600.00	4'400.00	35'483.95	2'600.00
612.300.01 Indemnités commission	2'500.00		2'500.00			
C 612.302.01 Salaires pasteurs stagiaires SO et autres			23'000.00			
612.302.04 Défraiements pasteurs/pasteurs formateurs (-trices)	33'000.00		33'000.00		33'483.95	
612.303.01 Contributions assurances sociales	2'100.00		2'100.00			
612.303.02 Caisse d'allocations familiales, contr.	600.00		600.00			
612.305.01 Contr. assurances accidents, ind. journ. et RC	400.00		400.00			
612.341.01 Bourses	2'000.00		2'000.00			
612.370.01 Attribution au fonds des bourses					2'000.00	
612.431.09 Taxe d'inscription stage pratique		2'000.00		2'400.00		2'600.00
612.470.01 Retrait au fonds des bourses		2'000.00		2'000.00		
615 Semestre pratique et stages pastoraux en français	26'150.00		10'000.00		4'656.80	
615.300.01 Indemnités commission	2'000.00		5'500.00		4'656.80	
C 615.302.01 Salaires pasteurs stagiaires canton Jura	20'000.00					
C 615.307.01 Défraiements	3'150.00		500.00			
615.317.02 Formation pratique des ministres III	1'000.00		4'000.00			
C 650 Subsidés de formation EPT	32'000.00	20'000.00	27'000.00	15'000.00	39'173.50	23'173.50
650.341.01 Bourses	20'000.00		15'000.00		23'173.50	
650.370.01 Attribution au fonds des bourses	12'000.00		12'000.00		16'000.00	
650.470.01 Prélèvement sur le fonds des bourses		20'000.00		15'000.00		23'173.50

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe		BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
		CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
651	Congés de formation pasteurs/ formations spécialisées	21'500.00		19'400.00		13'601.00	
651.331.01	formation et formation cont. Aumônerie	21'500.00		19'400.00		13'601.00	
C 655	Subsides de formation théologiens	224'500.00	45'000.00	274'500.00	80'000.00	232'809.50	44'184.50
655.341.01	Bourses étudiants en théologie	45'000.00		80'000.00		44'184.50	
655.341.02	Bourses doctorants	103'500.00		103'500.00		93'725.00	
655.341.03	Bourses d'échange	16'000.00		16'000.00			
655.341.04	Bourses d'études inter-religieuses	10'000.00		10'000.00		9'900.00	
655.370.01	Attributions au fonds des bourses	50'000.00		65'000.00		85'000.00	
655.470.01	Prélèvement sur le fonds des bourses		45'000.00		80'000.00		44'184.50
660	Ecole de musique sacrée à la HEAB	103'800.00		115'000.00	600.00	74'154.15	50.00
C 660.302.01	Direction, secrétariat, experts	2'000.00		8'000.00		4'375.50	
660.303.01	Contributions assurances sociales			500.00		2.55	
660.303.02	Caisse d'allocations familiales, contr.			200.00		.70	
660.305.01	Contr. assurances accidents, indemnité journ. et RC			100.00		47.60	
660.307.01	Défraiements	400.00		800.00		98.40	
660.310.01	Frais administratifs généraux	900.00		1'200.00		863.60	
660.313.01	Frais de locaux de cours externes	500.00				432.50	
660.317.01	Haute école des arts de Berne section musique	100'000.00		102'600.00		68'333.30	
660.342.01	Finances de cours			1'600.00			
660.431.01	Taxes d'examen				600.00		50.00
665	Bibliothèque des musique sacrée	17'400.00		17'400.00		17'280.00	
665.331.01	Contribution à la HEAB	17'400.00		17'400.00		17'280.00	
670	Edition de liturgies	7'700.00		8'500.00		5'435.85	
670.300.01	Indemnités commission jurassienne de liturgie	2'000.00		3'000.00		2'699.45	
670.307.01	Frais commission jurassienne de liturgie	1'500.00		1'500.00		495.20	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

		BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
		CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe							
670.311.01	Indemnités/frais délégués à la commission alémanique de liturgie					200.00	
670.314.01	Impression de liturgies	4'200.00		4'000.00		2'041.20	
675	Liturgie, conférence pour le psautier alémanique (LGBK)	53'400.00		53'400.00		53'313.00	
675.331.01	Contribution	53'400.00		53'400.00		53'313.00	
680	Form. de base et complém. organistes	36'000.00		31'000.00		34'751.10	
C 680.342.01	Formation de base Soc. des organistes bernois	30'000.00		25'000.00		31'190.40	
680.342.02	Formation compl. Soc. des organistes bernois	4'000.00		4'000.00		2'484.00	
680.342.03	Cours organisation soleuroise des organistes	2'000.00		2'000.00		1'076.70	
690	Contributions sociétés d'organistes	4'000.00		4'000.00		4'000.00	
690.332.01	Société des organistes bernois	3'000.00		3'000.00		3'000.00	
690.332.02	Sociétés des organistes jurassiens	1'000.00		1'000.00		1'000.00	
699	Contributions diverses	92'200.00		90'800.00		121'160.00	
699.331.01	Office de conseil de la Société Pastorale cantonale	10'000.00		10'000.00		10'000.00	
699.332.01	Camp de jeunes chanteurs ASC	1'500.00		1'500.00		1'500.00	
699.332.03	Ass. Congrès de musique sacrée 2015, contribution					30'000.00	
699.332.04	Centre pour développement ecclésial	9'700.00		8'300.00		8'160.00	
699.332.07	Campagne prom. études théol.	71'000.00		71'000.00		71'500.00	
9	FINANCES ET CONTRIBUTIONS, CENTRE DE GWATT	354'420.00	24'338'070.00	244'700.00	23'753'800.00	1'010'692.86	24'116'161.95
900	Contributions des paroisses	27'000.00	23'913'150.00	26'000.00	23'438'200.00	28'930.95	23'406'858.00
900.321.01	Communauté d'intérêt communautés juives	27'000.00		26'000.00		28'930.95	
C 900.400.01	Contribution paroisses bernoises		23'239'950.00		22'765'000.00		22'733'500.00
C 900.400.02	Contribution paroisses soleuroises		673'200.00		673'200.00		673'358.00

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

		BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
		CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe							
905	Contribution Union synodale		77'500.00		76'100.00		76'100.00
905.405.01	Eglise de la République et Canton du Jura		77'500.00		76'100.00		76'100.00
910	Intérêts et produits de participations	49'400.00	152'400.00	29'900.00	138'000.00	66'105.21	195'283.17
910.318.01	Frais administratifs	22'000.00		20'000.00		20'759.81	
C	910.351.02 Charges sur placements réalisés	10'000.00				15'534.00	
C	910.355.01 Intérêts sur l'avoir des fonds	2'000.00		6'500.00		339.25	
	910.356.01 Intérêts sur compte spécial	400.00		400.00		86.35	
	910.384.01 Correction de la valeur subventions accordées			3'000.00			
C	910.384.02 Charges sur placements non-réalisés	15'000.00				29'385.80	
C	910.451.01 Intérêts sur l'avoir en banque et CCP		1'000.00		5'000.00		432.85
C	910.451.02 Revenus sur placements réalisés		120'000.00		120'000.00		147'181.57
C	910.451.03 Revenus sur placements non-réalisés		4'000.00				3'910.20
	910.453.01 Prêts de formation						81.60
	910.453.02 Autres prêts		2'400.00		3'000.00		3'200.00
	910.456.01 Revenus de participation		10'000.00		10'000.00		11'388.15
C	910.470.01 Prélèvement de réserves pour fluctuation de valeurs		15'000.00				29'088.80
C	930 Immeuble Pavillonweg 7	51'800.00	51'800.00	31'860.00	31'860.00	30'428.55	30'428.55
	930.310.03 Impôts et assurances	2'500.00		2'500.00		2'421.95	
	930.311.01 Honoraires mandats externes			1'000.00		243.00	
	930.313.02 Charges, frais de chauffage	5'250.00		2'700.00		7'801.75	
	930.313.03 Entretien du bâtiment et du jardin	2'000.00		500.00		2'485.00	
	930.370.01 Attribution au fonds de rénovation	42'050.00		25'160.00		17'476.85	
	930.431.01 Remboursement de charges locatives		5'000.00		2'700.00		
	930.455.01 Recettes de loyers		46'800.00		29'160.00		30'428.55
C	931.00 Foyer d'étudiants, Pavillonweg 5	52'820.00	52'820.00	29'240.00	29'240.00	20'975.00	20'975.00
	931.302.01 Frais conciergerie et nettoyage	800.00		1'000.00		1'250.00	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
931.303.01 Contributions assurances sociales	100.00		100.00		79.15	
931.303.02 Caisse d'allocations familiales, contr.					22.50	
931.305.01 Contr. assurances accidents, indemnité journ. et RC			20.00		2.90	
931.310.03 Impôts et assurances	2'200.00		2'200.00		2'582.55	
931.311.01 Honoraires mandats externes			1'000.00		243.00	
931.313.02 Charges, frais de chauffage	4'700.00		2'600.00		9'304.90	
931.313.03 Entretien du bâtiment et du jardin	2'000.00		500.00		3'180.95	
931.370.01 Attributions au fonds de rénovation	43'020.00		21'820.00		4'309.05	
931.431.01 Remboursement de charges locatives		4'700.00		2'600.00		
931.455.01 Recettes de loyers		48'120.00		26'640.00		20'975.00
C 932.00 Immeuble Ahornweg 2	40'400.00	40'400.00	40'400.00	40'400.00	39'928.80	39'928.80
932.310.03 Impôts et assurances	700.00		700.00		1'032.50	
932.313.01 Frais d'exploitation de la propriété par étage	6'500.00		6'350.00		6'479.45	
932.370.01 Attribution au fonds de rénovation	33'200.00		33'350.00		32'416.85	
932.431.01 Remboursement de charges locatives		5'000.00		5'000.00		4'528.80
932.455.01 Recettes de loyers		35'400.00		35'400.00		35'400.00
935 Immeubles Gwatt						7'378.11
935.428.01 Report excédent de recettes						7'378.11
C 940 Subventions de constr. à des paroisses	100'000.00	50'000.00	50'000.00			
940.321.01 Subventions de constr. à des paroisses JU et SO	100'000.00		50'000.00			
940.475.01 Retraits de provisions		50'000.00				
985 Amortissements non répartis	33'000.00		27'300.00		14'324.35	
C 985.381.02 Dépréciations patrimoine adm. 10%	33'000.00		27'300.00		14'324.35	
986 Mouvements non répartis sur fonds			10'000.00		10'000.00	
C 986.370.01 Attribution au fonds de secours			10'000.00		10'000.00	
987 Charges et produits neutres					800'000.00	339'210.32
987.375.05 Attributions aux provisions Jubilé de la Réforme					300'000.00	

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

C = Ces positions sont expliquées dans l'annexe	BUDGET 2017		BUDGET 2016		COMPTE 2015	
	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS	CHARGES	REVENUS
987.375.06 Attributions aux provision "Doppelpunkt 21"					500'000.00	
987.436.01 Revenus neutres						15'501.17
987.475.01 Prélèvement de provisions						323'709.15

BUDGET D'INVESTISSEMENT

		BUDGET 2017		BUDGET 2016		BUDGET 2015	
		DÉPENSES	RECETTES	DÉPENSES	RECETTES	DÉPENSES	RECETTES
	BUDGET D'INVESTISSEMENT	480'000	480'000	2'410'000	2'410'000	1'260'771	1'260'771
0	AUTORITÉS, POSTES PASTORAUX, FEPS, MÉDIAS	230'000	145'000	300'000	0	143'244	0
030	Conseil synodal	85'000	0	145'000	0	143'244	0
030.5xx.xx	Vision Eglise 21	85'000		145'000		143'244	
034	Jubilé de la Réforme	145'000	145'000	155'000	0	0	0
034.5xx.xx	Manifestations refbejuso	145'000		155'000			
			145'000				
1	SERVICES CENTRAUX	0	0	0	0	644'504	622'387
110	Services informatiques	0	0	0	0	644'504	622'387
110.5xx.xx	Renouvellement 2014/2015					622'387	
110.511.xx	Extension du réseau wifi dans la Maison de l'Eglise					22'117	
110,511,xx	Banque de données de l'Eglise						
110.680.01	Prélèvement de provisions						622'387
6	THÉOLOGIE, MUSIQUE SACRÉE	250'000	250'000	600'000	600'000	233'060	233'060
605	Théologie	250'000	250'000	600'000	600'000	233'060	233'060
605.xxx.xx	Cours spécial ITHAKA Ministère pastoral	250'000		600'000		233'060	
605.680.01	Prélèvement du fonds de secours (cours spécial)		250'000		600'000		233'060
9	FINANCES ET CONTRIBUTIONS						
930	Immeubles	0	0	1'510'000	1'510'000	239'964	239'964
930.5xx.xx	Rénovation immobilière Pavillonweg 5 + 7			1'510'000		239'964	
930.680.01	Prélèvement du fonds de rénovation				1'510'000		239'964
999	Clôture	0	85'000	0	300'000	0	165'360
999.690.02	Dépenses reportées au bilan: investissements nets		85'000		300'000		165'360